

La Voz de Asturias

Franqueo concertado

DIARIO DE INFORMACIÓN

Precio: 10 céntimos

Año VIII Apartado de Correos núm. 29.-Tel. 3010

OVIEDO - Miércoles, 14 de Mayo de 1930

Redacción y Administración: Gil de Jaz, 5 Núm. 2.207

DIVERSAS NOTAS POLITICAS

El Consejo de ministros se ocupó en su mayor parte de las cuestiones de los vinos, la naranja y los trigos - Se ha perdido un vapor español en Guinea - Solución de varios conflictos obreros - Reapertura de la Universidad Central - Los Reyes estarán quince días en Barcelona

Según las noticias recibidas en Gobernación, se han resuelto varios pequeños conflictos obreros, y reina tranquilidad en cuanto a los estudiantes

EN EL MINISTERIO DE LA GOBERNACION

El general Marzo recibió la visita del presidente del Consejo de Estado y la de los generales Losada y de Pedro.

Al recibir como de costumbre a los periodistas, les rectificó la noticia dada por los periódicos, según la cual él había estado el domingo en Brihuega, donde había recibido un homenaje, cuando en realidad quien estuvo en dicha población fue el jefe del Gobierno, que es naturalmente al que se tributó el homenaje.

Refiriéndose a noticias, dijo que reinaba tranquilidad en toda España.

DISPOSICIONES DE LA "GACETA"

Señalando la hora de las tres de la tarde, para la recepción general en Palacio, con motivo del cumpleaños de S. M. el Rey el día 17, y la de las cuatro y cuarto para la de las señoras.

En unos Centros se reanudan las clases y otras Universidades siguen clausuradas hasta el día 1º, en que habrá exámenes como sanción a los revoltosos

MANIFESTACIONES DEL MINISTRO DE INSTRUCCION

El ministro de Instrucción recibió en su despacho a los periodistas, a los que dijo que no tenía apenas noticias que comunicarle, pues la tranquilidad era general en cuanto a los estudiantes se refiere.

Por lo que se refiere a los acuerdos de la Junta de gobierno de la Universidad, según los cuales se reanudan las clases y se señalan los exámenes para el primero de Junio, dijo que esto solo se aprobó en principio, dependiendo del examen de las circunstancias.

Uno de los periodistas dijo al ministro que la Censura había tachado la parte de la nota de dicha Junta de gobierno, en la que se piden responsabilidades para la fuerza pública por su intervención en las algaradas estudiantiles.

El señor Tormo contestó diciendo que seguramente era porque los acuerdos no eran oficiales hasta hoy, conforme a la nota que le había facilitado el Rector.

LA NOTA DE LA JUNTA

La nota en cuestión da cuenta de la reunión del Claustro universitario, 73 profesores numerarios, que examinaron los sucesos estudiantiles ocurridos el 3 y 5 de Mayo.

Notas de las de la Presidencia y ministerios

VISITAS AL PRESIDENTE

El general Berenguer recibió por la mañana en su despacho del Ministerio del Ejército, al subsecretario y directores generales del departamento, con los cuales estuvo despatchando.

Después le visitaron el almirante Carranza y el general Villegas y los oficiales que forman el equipo hipico que marcha a Lisboa para tomar parte en el concurso que comienza el día 17 en la capital de Portugal.

EL PRESIDENTE EN PALACIO

A las ocho y media salió de Palacio el jefe del Gobierno, quien dijo a los periodistas que había conferencia con el Rey a la conferencia que había tenido lugar en su calidad de miembro de la Escuela de Estudios Superiores militares.

Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

A la reunión ministerial no asistió el ministro del Trabajo por hallarse enfermo, y el Consejo tuvo carácter administrativo

A LA ENTRADA

A las seis y media de la tarde se reunieron los ministros en la Presidencia para celebrar Consejo, no habiendo a la entrada ninguno de ellos manifestación alguna.

A LA SALIDA

La reunión ministerial terminó a las diez menos veinte de la noche.

El señor Matos dijo al salir a los periodistas que él había llevado unas cosas relativas a Obras Públicas, pero que no habían podido ocuparse de ello y había quedado para el próximo Consejo que se celebrará el viernes.

—¿Pero habrá Consejo?—preguntó uno de los periodistas.

—Sí, porque el presidente se marcha unos días de Madrid y anticiparemos el del martes.

Cuando salió el general Berenguer los periodistas le dijeron:

—¿Ha habido acuerdo sobre la Universidad Central?

—En concreto, no, dijo el presidente. El ministro de Instrucción, añadió el jefe del Gobierno, está en contacto con el Claustro y como además está autorizado para resolver, se adoptará la medida que se crea más conveniente y en el momento oportuno.

Interrogado después sobre el Consejo que habrá el viernes, confirmó las manifestaciones del señor Matos al decir que él sale unos días fuera de Madrid y que anticipará dicha reunión.

Uno de los periodistas le preguntó después si habrá algún Consejo en Barcelona coincidiendo con la estancia de los Reyes y el conde de Xauen dijo que creía que no.

LA REFERENCIA OFICIOSA

La referencia oficiosa facilitada comprende lo siguiente:

Hacienda

Expediente sobre ciertas municipales de varios Ayuntamientos de las provincias de Albacete, Coruña y Teruel.

Se aprobaron la liquidación por venta de tabacos y del timbre, en el ejercicio de 1928.

Ejército

Propuesta de las Juntas de arriendo de San Sebastián y Vigo, para contratar varios locales con destino a oficinas militares y para albergue de tropas.

Proponiendo que se sufragan por el Estado los gastos del equipo portugués que asistirá al concurso de Madrid, importantes unas cinco mil pesetas, aparte los viajes por territorio nacional.

Autorizando el ingreso en la Sección de Industriales de la Escuela de Estudios Superiores militares de los jefes y oficiales de Estado Mayor y diplomados de la Escuela Superior de Guerra.

Proyecto de decreto reorganizando las fuerzas peninsulares de España en África.

Interesantes notas de ampliación al Consejo - El ministro de Hacienda habla de su labor en favor del comercio, y el de Fomento da cuenta de sus planes para el próximo Consejo

LA CUESTIÓN DE LOS TRIGOS

Entre las demás regiones figura Oviedo con 21.707 quintales métricos, y sumadas las de toda España arrojan una cifra de 9 millones 686 mil 516 quintales métricos.

Las cantidades referidas suponen un volumen considerable y no justifican en cierto modo la alarma llegada al Gobierno, que de todos modos se propone dictar medidas que armonicen todos los intereses.

Estado

Se propone que el representante de España en Panamá, firme un Tratado de arbitraje similar que se concertó con Chile.

Gobernación

Cinco expedientes de agrupación y desagrupación de varios pueblos pertenecientes a las provincias de Segovia, Salamanca y Soria.

Economía

El ministro dió cuenta de las gestiones hechas con respecto al régimen arancelario en materias colorantes y del informe hecho por la comisión correspondiente.

También habló de los resultados de las declaraciones juradas prestadas por los agricultores, sobre la existencia de trigo en 15 de abril pasado.

Quedó autorizado para que con vista a estos antecedentes, redacte el oportuno decreto.

En lo que se refiere a la cuestión de vinos, se han designado por las Asociaciones de viticultores las personas que asistirán a la conferencia que se celebrará en Biarritz el día 21 del actual, en unión de los viticultores franceses.

El ministro dió también cuenta de la comisión presidida por el subsecretario de Economía e integrada por representantes de los Ministerios de Estado, Hacienda y Economía, para que después de la conferencia de Biarritz, estudien la situación creada a España por la falta de exportación de nuestros vinos ordinarios y frutos a Francia y redacten un informe con las medidas que consideran pertinentes.

En cuanto a la exportación naranjera el Consejo se enteró con satisfacción de los precios señalados en la última semana en los mercados extranjeros y especialmente en Inglaterra, donde se ha llegado a un precio de 15 a 23 chelines por caja según calidades, desde 8 y medio a 9 que se pagaba en la semana anterior al decreto de inspección implantado por el Gobierno.

Marina

Proyecto de decreto modificando el que regula el nombramiento de supernumerarios.

Justicia

Se acordó conceder una subvención de quinientos mil pesetas para el primer Congreso de la Unión Internacional de abogados que se celebrará en Madrid.

Aceptando la invitación de Checoslovaquia para acudir al Congreso Penal y Penitenciario que se celebrará en Praga del 25 al 30 de agosto del presente año.

Varios expedientes de libertad condicional.

NO ASISTIO EL MINISTRO DEL TRABAJO

El ministro de Trabajo no asistió al Consejo celebrado hoy por hallarse ligeramente enfermo.

LA LIQUIDACIÓN DE LOS CAMBIOS

Interrogado el ministro de Hacienda sobre cuándo facilitaba su anunciada nota relativa a la liquidación de los cambios, dijo que el Banco de España tiene a su vez que hacer su liquidación y esto retrasa la publicación de aquélla.

El señor Argüelles anticipó, en cambio, que mañana dará una nota oficiosa con las cifras de la liquidación de las Rentas de Tabacos y Timbres.

LA CAJA FERROVIARIA

El ministro de Fomento dijo a los periodistas que había llevado en su cartera al Consejo los datos de la liquidación de la Caja Ferroviaria, pero como no habían podido ocuparse detenidamente del asunto, éste quedó para el próximo Consejo.

EL SEÑOR ARGÜELLES TRABAJA

Hablando el señor Argüelles con los periodistas sobre su labor, dijo que se ocupaba del problema agrícola y muy particularmente de abaratar los fertilizantes y simplificar el uso de los motores agrícolas, haciendo desaparecer toda una serie de trabas que venía existiendo.

Aludiendo ya a su labor en el ministerio, se refirió también a la supresión del certificado de origen para 481 partidas, de las que componen el Arancel vigente.

Esto simplifica el despacho de las Aduanas, evitando enojosas controversias y reduciendo en parte los gastos, con lo cual se beneficia el comercio.

con lo cual se beneficia el comercio.

LAS CLASES EN LA CENTRAL

El ministro de Instrucción dió cuenta detallada a sus compañeros de las reuniones del Claustro Universitario de Madrid, y como quiera que el señor Tormo ha sido autorizado para resolver esto, se acordó que se reanuden las clases el lunes próximo, no anotándose la falta de asistencia a los alumnos en lo que se refiere a los pasados días y señalando la fecha de primero de junio para comienzo de los exámenes.

En cuanto a los expedientes a incoar, cuyo deseo ha llegado al Gobierno por diversos conductos, se acordó entregarlos al subsecretario de la Presidencia, para que los tramite, no pronunciando el Gobierno en ningún sentido.

EL VIAJE DE LOS REYES

También se habló en el Consejo del viaje de los Reyes a Barcelona.

Los Reyes estarán en la ciudad condal quince días acompañados todo el tiempo el general Berenguer, que se hospedará en la Delegación de Hacienda, estableciendo allí su despacho para trabajar en los asuntos oficiales.

LOS PLANES FERROVIARIOS

En el próximo Consejo se ocuparán los ministros de la coordinación ferroviaria, para lo cual han celebrado entrevistas los señores Matos y Argüelles, siendo propósito del Gobierno estudiar detalladamente tan interesante asunto.

Una comunicación del gobernador de Guinea da cuenta de que por un tornado se ha perdido totalmente el vapor "Príncipe de Asturias" de la compañía Tayá

ESPANTOSO TORNADO EN GUINEA

El gobernador de España en Guinea ha cableografiado esta tarde al director general de Marruecos y Colonias, dándole cuenta de que se ha desencadenado un violento tornado en aquellas islas.

El huracán ha causado grandes daños, arrastrando a la bahía de Venus a los vapores españoles de la Compañía Tayá "Príncipe de Asturias" y "Teresa Tayá".

El primero de los barcos citados se ha perdido totalmente y el segundo resultó con importantes averías.

Se ignora por el momento si debido al tornado se han producido víctimas entre la población indígena y peninsular.

PEQUEÑOS DISTURBIOS EN SEVILLA

Sevilla.—Con motivo de la llegada

Regresa el ministro de Justicia de Córdoba y hace unas manifestaciones a los periodistas, habiéndoles del entierro de Romero de Torres y de otros asuntos

REGRESO DEL MINISTRO DE JUSTICIA

Esta mañana ha regresado a Madrid el ministro de Justicia, quien dijo que marchó a Córdoba para pasar el día en casa de un amigo y se encontró con la triste nueva de la muerte del pintor Romero de Torres, que ha constituido una gran desgracia y de modo especial para Córdoba, que tanto quería a su gran artista.

Añadió que él había presidido el entierro en nombre del Rey y el Gobierno, constituyendo el acto una imponente manifestación de duelo.

Según se ha dicho ya por los periódicos, el féretro fue trasladado a hombros de los obreros cordobeses,

da del doctor Vallina, que ha estado deportado, se formaron grupos de obreros que querían recibirle en manifestación.

La fuerza pública los disolvió sin esfuerzo y solo hubo algunos cristales rotos en la calle de las Sierpes.

Dicho viajero se enteró de lo que ocurría y no llegó a la hora anunciada, por detenerse espontáneamente en Dos Hermanas.

EN FAVOR DE LOS PRESOS POLITICOS

El Ateneo de Divulgación Social, prosiguiendo su campaña en pro de la amnistía de los presos políticos y sociales, se ha dirigido al Gobierno pidiendo se ponga en libertad a Estefanía Ondoagoiti, que está preso con arreglo a la Ley de Orden público desde el seis de Abril y fué detenido en Bilbao el 24 de Marzo.

tardándose en recorrer el camino que separa a la casa mortuoria hasta el cementerio dos horas y media.

LE VISITA UNA COMISION DE MALAGA

El propio señor Estrada dió cuenta de que le había visitado una comisión de Málaga para recomendarle determinadas peticiones cerca del Gobierno.

Una de estas peticiones se relaciona con la Fábrica de Tabacos, construída en los tiempos del señor Bastos, dándose el caso de que costó ocho millones de pesetas y ahora ha quedado reducida a secadero, con perjuicio de los obreros, ya que

Sea usted "la Voz de Asturias" (Este número ha sido

EL ORFEON OVETENSE EN MADRID

Ayer tarde se celebró el primer concierto en la Plaza de toros, y la Masa coral obtuvo un éxito enorme, confirmado después por algunas opiniones de destacados maestros

EL CONCIERTO

Madrid.—A las cinco de la tarde se ha celebrado en la plaza de toros el anunciado concierto a cargo del Orfeón Ovetense.

La plaza presentaba un aspecto imponente, pues siendo la entrada extraordinaria, destacaban además las numerosas damas y muchas personalidades, aparte poder afirmarse que se había dado cita toda la colonia asturiana.

El desfile de los orfeonistas por el ruedo, constituyó una nota muy animada y los ovetenses fueron aplaudidísimos.

La primera parte estuvo a cargo de la banda municipal, que dió un concierto, dirigiendo a los notables profesores el maestro Villa.

En el programa figuraron obras de ambiente asturiano. Luego tuvo lugar la presentación de la Masa Coral, que desde el primer instante entró de lleno en el público al cantar con rica afección y un depurado gusto, destacando en los distintos pasajes todas las cuerdas.

Las ovaciones se repetían cada vez con más fuerza al terminar cada obra y tuvieron que ser bisadas las "Coplas de ciego" y el "Chénguere", del maestro Torner.

También fué muy aplaudido el solista Miranda, que en esta última obra cantó primero la copla: "Ya está cayendo la tarde" y luego "Ayer ficistes families".

En tercer lugar actuaron los cantantes asturianos "Cuchichi", "Botón", Miranda y Claverol, que cantaron cuatro canciones a coro y una copla libre cada uno, siendo aplaudidísimos, tanto juntos como por separado.

Los vivas a Asturias se repetían a cada instante y por su entusiasmo destacaba un grupo de soldados del Ministerio de Marina, que cantaban "Viva Oviedo", "Viva Asturias", "Viva el Orfeón", etcétera, etc.

Luego actuaron las parejas de baile y los gaiteros y tamborileros, siendo igualmente muy ovacionados.

Volvió a cantar el Orfeón y de nuevo levantó grandes ovaciones, teniendo que repetir la "Suite llanésca" y "La vaqueira", de Torner y Ruiz de la Peña, respectivamente.

Al acabar el concierto, hemos tenido ocasión de hablar con el maestro Villa, que ha escuchado todas las obras con verdadero gusto.

El popular maestro Villa, que tanto prestigio musical tiene, nos dijo que se trata de una gran Masa Coral, teniendo verdadero deseo de oírlo en un teatro que reúna condiciones acústicas para poder apreciar mejor sus ricas calidades.

Haciendo señas a las cuartillas, nos dijo que quedábamos autorizados para decir cuanto bueno queramos de los orfeonistas, pues éstos todo lo merecen.

El maestro Villa felicitó efusivamente al director señor Ruiz de la Peña.

También hemos hablado con el maestro Marquina, quien nos ha dicho que ya conocía el Orfeón, por haberlo oído en Oviedo, pero que de todos modos ha apreciado en sus componentes un gran progreso y una gran perfección en el conjunto.

La Prensa toda tiene elogios para el Orfeón.

UNA FIESTA ÍNTIMA En casa de la señora hija de la marquesa de Argüelles se celebró una fiesta íntima, en la que actuaron con gran brillantez los cantantes asturianos "Cuchichi", "Botón", Miranda y Claverol, que fueron aplaudidos y agasajados.

A la fiesta asistieron numerosas personalidades, entre las que figuró el señor Sánchez Guerra, que es íntimo de la casa.

EL PROGRAMA PARA HOY

Ya muy tarde se ha reunido la directiva para acordar el programa para hoy, que consistirá en visitas a la Masa Coral de Madrid, que dirige el maestro Benedito; el Palacio de la Prensa y la Casa del Pueblo, lugares ya visitados por los delegados para comunicar la visita.

Dichos delegados han estado en el Ayuntamiento y en la Diputación para agradecer las subvenciones al Orfeón.

EL CONCIERTO DE MAÑANA

Reina gran ambiente para el concierto que mañana dará el Orfeón en el Palacio de la Música.

En el Centro Asturiano, que es el punto de reunión de los orfeonistas, hay una animación extraordinaria, y para el día 15 se prepara un gran baile de sociedad.

TODOS ESTÁN BIEN

Los orfeonistas nos encargan diágnosis a Oviedo que todos están bien y encantados de su estancia en Madrid.

NOTICIAS DE ULTIMA HORA

Un piloto brasileño bate un nuevo record de aviación al cubrir en 21 horas la distancia que separa a San Luis de Senegal del puerto de Natal

DOCUMENTOS INTERESANTES

Zamora.—En el archivo municipal ha sido descubiertas dos cartas auténticas escritas por Isabel la Católica y doña Juana la Beltraneja, pidiendo ser proclamadas reinas de Castilla a la muerte de Enrique IV.

Se recuerda que estas cartas promovieron la guerra civil.

CONFLICTO QUE SE AGRAVA

Buenos Aires.—La huelga de los estudiantes de Rosario se agrava, habiendo sido detenidos muchos de ellos a los que se ha encontrado armas y municiones, declarando que se proponían apoderarse del Colegio

diago ha fallecido hoy el famoso explorador doctor Namisen.

Lo de todos los días Atropella a dos personas y a un tranvía Madrid.—Hoy a medio día, se metió un automóvil en uno de los ardenes de peatones en la calle de Alcalá, atropellando a una mujer llamada Amparo Figuerola, y a

SALON TORENO HOY A las 7 1/2 ESTRENO de la divertidísima comedia Por la vía láctea por el celeberrimo REGINALD DENNY Asunto moderno de fina comicidad Exito grande de risa Pelicula extraordinaria Precios Butaca: tarde 0,75 noche 0,50 Mañana jueves: interesante Estreno de la comedia BAÑOS DE SOL Viernes: El toque de alarma Sábado: COLLEEN MOORE y ANTONIO MORENO en la superproducción El pecado sintético

allí se pueden colocar tres o cuatro trabajadores.

Los comisionados le habrán también de la grave situación por que atraviesa el Ayuntamiento, que comprometió sus intereses de manera alarmante en los tiempos de la Dictadura, emitiendo empréstitos para obras que se empezaron, pero que no se han podido continuar porque esos gastos no están en armonía con los ingresos ni pueden pagarse los réditos de aquellas operaciones.

Ahora se pide al Gobierno la aprobación de una fórmula para salvar dicha situación.

NOTICIA QUE SE RECTIFICA

Por último, desmintió la noticia relativa al incendio del Juzgado de Jijona, donde se ha dicho se quemaron todos los papeles, siendo lo cierto, según le comunica el secretario, que se han salvado todos los asuntos criminales y la mayoría de los civiles.

VIDA PALATINA

El Rey asiste a una conferencia y después recibe las insignias de la cruz de Alfonso XII por su iniciativa sobre la Ciudad Universitaria

EN EL CURSO DE CORONELES

Madrid.—El Rey asistió esta mañana con el jefe del Gobierno a la conferencia que en la Escuela de Estudios Superiores militares y formando parte del curso de coronetes ha dado el de este cargo don Julio Serrador, que disertó sobre "Estrategia".

Don Alfonso felicitó al conferenciante y luego estuvo hablando con el general Ruiz Fornell, siendo recibido y despedido por tantos coronetes concurrentes al curso para el ascenso a generales.

RECIBE UNAS INSIGNIAS

Ya en Palacio recibió el Rey a don Polayo Quintero, que en su calidad de presidente de la Real Academia Hispánica Americana de Cádiz y acompañado de los demás directivos, entregó al monarca las insignias de la Gran Cruz de Alfonso XII, concedida a iniciativas de dicho organismo para premiar la iniciativa del Rey sobre la construcción de la Ciudad Universitaria.

Con dichas insignias se dió al Rey una reducción para irac, regalo de la presidenta honoraria de la Academia que es la Infanta Isabel.

El Rey dió detalles a sus visitantes de la marcha de las obras de la Ciudad Universitaria.

Luego éstos se encaminaron al Palacio de la Infanta para darle cuenta de la entrevista con el Rey.

PRESENTACION DE CARTAS CREDENCIALES

Con el ceremonial de costumbre tuvo lugar hoy en Palacio el acto de presentar sus cartas credenciales el nuevo embajador de Colombia en España.

Actuó el introductor de embajadores y asistieron el ministro de Estado y los jefes de Palacio y los Grandes de España de servicio.

SE DESPIDEN DE LA REINA

Hoy recibió la Reina en Audiencia a los señores de Palacio, que vinieron a despedirse por marchar dicho diplomático a encargarse de la Embajada de España cerca del Vaticano.

NOTICIAS DE BARCELONA

El gobernador civil sale para Madrid con objeto de recibir instrucciones para el viaje de la Familia Real

UNA HUELGA ILEGAL

El gobernador dijo a los periodistas que la huelga planteada por los obreros mosaístas es ilegal, pues han prescindido por completo de los acuerdos del Comité paritario.

En consecuencia—añadió—los patronos han decidido suplir el personal, y yo, por mi parte, he dado órdenes para que los agentes de la policía eviten toda coacción.

La huelga—terminó diciendo—se ha extendido a Hospitalet, Badalona y otras poblaciones.

EL GOBERNADOR A MADRID

En el expreso de esta noche ha salido para Madrid el gobernador civil con objeto de celebrar una entrevista con el jefe del Gobierno y recibir instrucciones para el viaje de los Reyes a Barcelona.

Antes de marchar conferenció con el gobernador de Tarragona, para tratar de la excursión que a esa provincia harán los Reyes.

COBRA LA LOTERIA

Hoy se presentó en la Administración de Lotería número 40 José Sanauja Riera, que tiene un taller de carpintería en la calle de la Montaña con seis operarios.

Sanauja cobró un décimo premio con el primer premio de la Lotería de la Ciudad Universitaria, diciendo que en la misma administración había cobrado siete mil pesetas del segundo premio del pasado sorteo.

Manifestó que a pesar de las seiscientos cincuenta mil pesetas piensa seguir trabajando.

NOTICIAS DE AVIACION

En Los Alcázares entra un aparato en barrena y sus dos tripulantes resultan heridos, aunque no de gravedad

ATERRIZA UNA ESCUADRILLA

Sevilla.—Procedente de Granada ha aterrizado una escuadrilla compuesta por tres grupos que mandan los señores Grime, Peláez y Menéndez.

Realizan viaje de prácticas y los aviones aterrizaron felizmente en Tablada, proponiéndose mañana seguir su vuelo.

PROYECTO SUSPENDIDO

El intento de los señores Haya y Rodríguez, que querían batir el record de duración de vuelo con carga, ha quedado suspendido definitivamente, desmontándose ya hoy el motor del avión.

Se vende en MIERES

Una casa en Oñón, núm. 128, buena ocasión para quien desee vivir en casa higiénica por poco dinero. Urge su venta. Para informes Pedro Campo.—Mieres.—Oñón, 119.

GRAVE ACCIDENTE

Cartagena.—En el Aeródromo de Los Alcázares, realizaban hoy un vuelo de prácticas el teniente don Eustaquio Ruiz de Alda y el alumno don Joaquín Varela, cuando de pronto entró en barrena el aparato, quedando hecho astillas y resultando heridos los aviadores, aunque millagrosamente no de gravedad.

Los técnicos dicen que es realmente extraño no haya ocurrido una catástrofe.

De futbol Cómo se juegan por fin las semifinales

Madrid.—Se ha dispuesto que los partidos para las semifinales del campeonato de España se celebren de la siguiente forma:

Deportivo Español-Real Madrid, en Barcelona. Athletic de Bilbao-F. C. Barcelona, en San Mamés.

LA SOCIEDAD DE LAS NACIONES

Ginebra.—Se ha reunido el Consejo de la Sociedad de las Naciones, aprobando en esta su segunda sesión diversas cuestiones de interés para el orden y la paz internacionales.

EMBAJADOR ENFERMO

Washington.—El embajador de España señor Padilla se encuentra enfermo a causa de una afección a la garganta, y por esto no podrá asistir al banquete que ha organizado la Cámara de Comercio para celebrar el cumpleaños del Rey el día 17.

HA SIDO DETENIDO?

Berlín.—Según todos los indicios, un sujeto detenido esta noche por la Policía es el misterioso asesino de Dusseldorf.

De todos modos aún no puede darse esto como cosa segura.

MUERTE DE UN EXPLORADOR

Oslo.—A causa de un ataque cardíaco ha fallecido hoy el famoso explorador doctor Namisen.

Los «falleros»

Celébran su suerte con la lotería Valencia.—Los participantes del billete al que ha correspondido el cuarto premio de la Lotería, celebraron anoche una monumental verbena para celebrar su suerte.

Después se dirigieron con la banda de música que amenizaba la verbena a casa del administrador donde adquirieron el billete, obsequiándole con una serenata.

Mucho trabajo

Para detener a un profesional del robo Madrid.—La policía venía recibiendo sucesivas denuncias relativas a los robos llevados a cabo por un sujeto que se fingía sargento de Aviación.

Hoy se llevó a cabo la detención en la Glorieta de Bilbao, y el perseguido se refugió en una casa, elevándose en el ascensor hasta el último piso, para luego descender por la columna que en el centro de la escalera forma parte de la instalación del elevador.

En el portal sostuvo lucha con

EL GOBIERNO DERROTADO

Londres.—En la votación de esta noche en la Cámara de los Comunes ha sido derrotado por 96 votos el Gobierno laborista, aunque esto no tiene consecuencias políticas, por ser en la Alta Cámara

UN RECORD DE AVIACION

Río Janeiro.—Se ha desmentido la noticia de que el aviador Mermoz, que llegó a Natal a las seis y media de la tarde, reanudara su vuelo en dirección a Río Janeiro.

Dicho piloto ha batido el record de distancia en línea recta al recorrer en 21 horas diez minutos, los tres mil doscientos kilómetros que separan a San Luis de Senegal de Natal.

SE SUPRIME EL JUEGO

Bruselas.—Ha sido dictada una disposición por el Gobierno suprimiendo el juego en todo el país, a excepción de las playas de Ostende y Spa.

Cotizaciones de divisas extranjeras

Madrid.—En la sesión de la Bolsa de hoy, se han señalado las siguientes cotizaciones en las divisas extranjeras: Francos, 32,20. Libras, 39,66. Dólares, 8,18.

Grave conflicto

Se teme que la huelga de cocineros se extienda a toda España Madrid.—Como se sabe, la huelga de cocineros anunciada en ésta se ha aplazado hasta el sábado, para ver si se llega a una solución, pero caso de no ser así, se cree que el conflicto se extenderá a toda España, a excepción del personal que pertenece al Sindicato Libre.

lea usted "La Voz de Asturias"

TARIFA DE ESQUELAS

Table with columns: TAMANOS, 1.ª plana, 2.ª plana, 3.ª plana, 4.ª plana, 5.ª plana, 6.ª plana, 7.ª plana, 8.ª plana. Rows: Plana entera, Media id., Cuarto id., Tres columnas, Dos id., Una id.

El 10 por 100 de descuento a los suscriptores y familias en primer grado.

LA SESION DE AYER DEL PLENO MUNICIPAL

Queda constituida la nueva Comisión permanente, aprobándose seguidamente, entre otros asuntos, los proyectos de Stadium municipal y carretera a la cima del Naranco

A las seis de la tarde comenzó la sesión del Pleno municipal, bajo la presidencia del alcalde propietario don Víctor Covián.

Es aprobada el acta de la sesión anterior.

CONCEJALES QUE NO ASISTEN

Se da inmediatamente lectura a los nombramientos de nuevos concejales, los cuales toman posesión.

De los nombrados se excusan don Próspero Blanco, que no concurre, alegando que tiene un recurso planteado contra el Ayuntamiento, el cual le impide aceptar el cargo, por considerarlo incompatible; el señor Ladreda, que renuncia al cargo, y los señores Menéndez de Lurcan, Rodríguez Penagos, Blázquez y don Gabriel Rodríguez, que no han tomado posesión en el día de ayer.

NOMBRAMIENTOS DE TENIENTES DE ALCALDE

A continuación el alcalde dice que se va a proceder al nombramiento de tenientes de alcalde, para formar la Comisión Permanente.

El señor Martín pide la palabra para decir que antes de votar quiere consultar a los compañeros, para luego adoptar su actitud, porque

siempre Permanente y confía en que los nuevos concejales que pasan a formar parte de dicha Comisión, lo harán con el mismo interés que corresponde a hombres que sienten verdadero cariño por los intereses de su pueblo.

El señor Mauri muestra su agradecimiento a la Corporación que los ha votado para formar la Permanente, y dice que habrán de procurar que las censuras que contra ellos puedan hacerse, lo sean por falta de capacidad y no por mal deseo y carencia de voluntad, pues vienen dispuestos a laborar por la prosperidad de la economía municipal.

Don Bonifacio Martín agradece igualmente el que se le haya designado, y dice que prestará su ayuda como la vino prestando siempre, advirtiendo que si por torpeza de sus palabras pudiera interpretarse su actuación como tendenciosa, asegura que solo le mueve el deseo de llevar los acuerdos por el mejor camino posible.

Iguales manifestaciones hace dirigiéndose a los empleados que tienen que sufrir las observaciones que a sus conductas tenga que hacer desde el puesto que le corresponde.

NOMBRAMIENTO DE COMISIONES

Para ponerse de acuerdo con respecto al nombramiento de Comisiones, el señor Mauri pide que se suspenda la sesión por cinco minutos, y así se acuerda.

Reanudada ésta, el mismo señor Mauri da lectura a la innovación hecha, acoplando los nombres de los nuevos concejales, a las respectivas Comisiones informativas, que hasta ahora están incompletas.

ASUNTOS JURIDICOS

Se aprueban los informes que el abogado consistorial hace a los recursos planteados, tanto en lo que afecta a la captación de las aguas del Llamo, como a una reclamación formulada por don Manuel Castillo, referente a la devolución de la tasa por el servicio de bomberos.

ALINEACION DE LA CALLE DEL SOL

Se aprueba el expediente de alineación de la calle del Sol, que había quedado sobre la mesa en la sesión del Pleno anterior por falta de número de concejales.

MUNICIPALIZACION DEL STADIUM

Antes de dar comienzo a la lectura del proyecto de Stadium municipal, el alcalde pronuncia unas palabras, dirigidas a la Corporación, haciendo ver la importancia que para todos tiene el asunto sobre el cual va a deliberar el Ayuntamiento, pues, aparte de la importancia que envuelve los distintos servicios que abarca este proyecto, está el problema agudo de la crisis de trabajo, con cuyas obras habrá de aliviarse en parte.

Preguntado si algún concejal tiene que añadir razón alguna en contra del proyecto.

El señor Martín se levanta para explicar su conducta de que siendo en un principio enemigo de que el Ayuntamiento interviniese en este asunto, hoy se manifiesta favorable a su aprobación, prometiendo votarle.

Creía siempre que había problemas como el de la construcción de escuelas y el de la traida de aguas que ocupaban un lugar preferente, pero como el Ayuntamiento acaba de aprobar un empréstito llamado de Cultura y Aguas, a él solo le resta lamentarse de que para remediar esa crisis obrera, no se hubiese imprimido mayor actividad al expediente de construcción del Stadium.

Don Mariano Martínez, en nombre de la Comisión, explica al señor Martín que no fué posible acelerar más la tramitación del expediente, porque éste tiene que ir por unos cauces legales, de los cuales no pueden salirse, por muy buenos deseos que tuviese la Comisión.

Abunda en los razonamientos del alcalde al exponer las ventajas que ha de reportar el Stadium, puesto que a la vez contará el Ayuntamiento con un servicio de casa de baños que viene siendo una necesidad en Oviedo ya hace tiempo.

Inmediatamente el secretario da lectura a las condiciones de concurso, y a las enmiendas que se presentan con respecto a la extensión de terrenos que ha de ocupar el Stadium, y el plazo que ha de tardarse el comenzar las obras, después de la adjudicación de terrenos.

Al señor Martín le parece poca extensión quince mil metros cuadrados para un Stadium de la importancia del que se debe hacer, pues estima que puestos a realizar esta obra, no se debe andar con mezquindades.

El señor Martínez (don Mariano), explica que la enmienda aprobada por la Comisión, está expresada en el sentido de que el mínimo de terrenos sea 16.500 metros cuadrados, y el máximo 25.000, y, por lo tanto, dentro de estas condiciones se puede llegar hasta donde convenga, según los ofrecimientos que se hagan.

En cuanto al plazo de comienzo de las obras, al señor Martín también le conviene hacer constar que no sea tan breve que pueda reportar perjuicios a la obra.

El señor Martínez vuelve a hacer otra aclaración, para decir que precisamente se quiere hacer con rapidez, primero para que puedan cuanto antes comenzar las obras y dar trabajo a los obreros, siendo aspiración de que éstas comiencen en el próximo mes de Junio, a fin de que para San Mateo pueda estar construido el Stadium y celebrar en él algunos festejos.

En cuanto a la capacidad, cree que será uno de los mejores Stadiums que existen, por lo menos en Asturias.

Se aprueba también la ampliación al presupuesto, quedando esta cantidad convertida en 450 mil pesetas.

El alcalde va a someter el asunto a votación, pero no es necesaria, porque todos los concejales lo aprueban por aclamación.

También se aprueba la excepción de subasta. Se irá, pues al concurso con toda rapidez.

LA CARRETERA A LA CUMBRE DEL NARANCO

Se aprueba igualmente por aclamación el proyecto de construcción de la carretera a la cumbre del Naranco.

En la Memoria del proyecto figura el ofrecimiento del empréstito de 99.810 pesetas, y el ofrecimiento gratuito de los terrenos que han de corresponder al trazado de la carretera.

El Ayuntamiento comenzará a amortizar el empréstito a partir del año 1933, sin devengo de intereses.

El alcalde hace también manifestaciones referente a los beneficios que habrá de reportar a Oviedo el trazado de esta carretera, no sólo porque facilita el acceso a una cumbre, desde la cual se domina un hermoso paisaje, sino también

porque con ello se podrá desarrollar las edificaciones en aquellos lugares, que hoy resultan inaccesibles por falta de comunicaciones y medios para el transporte de materiales.

RUEGOS Y PREGUNTAS

Don Félix Díaz se levanta para lamentarse de que el secretario se marche por dos meses, precisamente en estos momentos en que el Ayuntamiento tiene pendientes varios asuntos de vital importancia, como son los recursos de las aguas del Llamo.

El señor Mauri también comparte este criterio, sintiendo que pueda su opinión entorpecer el viaje del señor Gendín, pero reconoce que nadie en el Ayuntamiento está tan al tanto de las cuestiones como el secretario.

El alcalde contesta a dichos señores concejales que realmente la misión del señor Gendín en los recursos contra la captación de las aguas del Llamo, ha terminado, pues solo procede esperar el fallo del Tribunal Superior. Además hay un abogado jurídico consultor en la Casa, que pudiera servir de asesor para estos casos.

Advierte que antes de someter a la Corporación la licencia del señor Gendín, preveyó estos casos, y por considerarlos resueltamente terminados, no ve inconveniente en que el secretario disfrute de la licencia concedida.

El señor Díaz, vistas las manifestaciones del alcalde, retira las palabras dichas anteriormente.

Don Antidío Mauri ruega al alcalde que, existiendo muchísimos niños sin escuela por falta de locales donde ejercer la enseñanza, se habiliten locales particulares en

do a Siero, quedando la joven sola en casa; y al regreso, la pobre mujer se encontró con un cuadro horrible: su hija se hallaba colgada de una viga del desván.

No dejó escrito alguno que explicara las causas de tan siniestros propósitos; pero se sabe que la joven había adoptado esa resolución por contrariedades amorosas. Al parecer, hace unos días sostuvo una riña con su novio, y rompieron las relaciones, pero nadie dió importancia a la ruptura, porque el motivo había sido baladí, y se trataba de una muchacha muy estimada por su honradez y buena conducta.

La madre, que es viuda, no tenía más hija que la suicida, contando con dos varones.

Comunicado el hecho al Juzgado,

se trasladaron a Vega de Poja el juez interino don Juan Laborda, el actuario y el médico forense señor Muñoz, practicando las oportunas diligencias.

El cadáver quedó en la casa hasta que el Juzgado disponga el traslado al cementerio parroquial para la diligencia de autopsia.

El entierro se verificará mañana jueves.

El suceso, por sus trágicas circunstancias, ha impresionado hondamente al vecindario.

La familia de la infeliz suicida vive en una casa reconstruida después del incendio ocurrido hace un año, en el que sufrieron grandes pérdidas los edificios componentes de una manzana.

La Guaxa

EN EL CENTRO DIOCESANO

Asamblea de la Federación Asturiana Católico-Agraria

El domingo último se celebró en el Centro Diocesano la asamblea anual reglamentaria de la Federación Asturiana Católico-Agraria.

Presidieron la sesión los Sres. Gobernador civil, Provisor, Presidente de la Diputación, alcalde, el presidente del Centro Diocesano señor Ladreda, y el secretario de la Confederación Nacional señor Gil Robles, y el Consejo directivo de la Federación.

El presidente señor García Guisasa, pronunció un elocuente discurso de salutación.

Don Florentino Carreño, secretario de la Federación, dió cuenta del estado de la institución desde la última reunión, poniendo de manifiesto su estado próspero, lo mismo que la Caja Central, cuyo movimiento general de cuentas llega cerca de cuatro millones.

Se participó también que forman la Federación 105 Sindicatos, fundándose recientemente dieciséis y por diferentes causas se dieron de baja seis.

Luego el Secretario de la Federación señor Gil Robles, pronunció un notable discurso sobre los Sindicatos y Cajas de Ahorros.

Exhortó a los asociados al cumplimiento de sus ideales cristianos.

Por último el señor Rosón alaba la obra de los Sindicatos agrícolas y pone

de manifiesto que el porvenir de España está en la agricultura.

Trata eruditamente de diversos problemas del campo y propone que la Asamblea envíe su adhesión al Rey, lo que así se acuerda con gran entusiasmo.

Tanto el señor Gobernador civil como los demás oradores fueron muy aplaudidos.

Concluida la sesión de apertura, las autoridades fueron despedidas y hoy continuarán los trabajos de la Asamblea.

Se leyeron la Memoria y estado de cuentas, tomándose acuerdos de gran importancia, entre otros los referentes a la libre importación del maíz, supresión de las tasas de carne, implantación de los Comités paritarios, modificación de los contratos, abaratamiento de transportes.

Fue obsequiado por el Consejo directivo de la Federación con una comida el representante de la Confederación señor Gil Robles.

Por la tarde los asambleístas fueron a visitar la exposición de ganados que se enviaron a Madrid.

Todos los actos de la Asamblea se celebraron con el mayor entusiasmo y se vieron concurridísimos.

Teatro Campoamor

A las 7 y 1/4 A las 10 y 1/4

Ultimo día del Programa especial sonoro

1.º Boda original, cómica sonora de dibujos.

2.º La producción sonora FOX

SHARI - La hechicera oriental

creación de Myrna Loy y Victor Mc. Laglen.

3.º CORO DE KENTUCKY.

4.º Novísimo Noticiero Fox. sonoro.

Sábado 17:

Debut de la Compañía de Comedias

MARIA LUISA MONERO

Primer actor y director

RAFAEL MARIO VICTORERO

Abono a cuatro únicas funciones

Precio de la butaca por abono: 2,50

Estrenos: «La Lola se va a los puertos» - «Pequeñeces» - «La pasadera» - «Contra la corriente».

Teatro Jovellanos

A las 7 y 1/4 A las 10 y 1/4

Wallace Berry y Florence Vidor en el gran estreno Paramount

LA PRONTERA DE LA MUERTE

ha leído en la Prensa cierta combinación, la cual respeta por lo que afecta a aquellos grupos que tienen una mayoría en el Ayuntamiento, pero que por lo que se refiere a la minoría socialista, no puede aceptarla porque el único concejal de esta minoría lo es él, por encontrarse el señor González Alonso en una situación de independencia con respecto al partido.

Estima que deben manifestarse, porque sino le conviene la opinión que se susiente sobre este punto, votará en blanco.

Don Mariano Martínez se levanta para decir que por lo que respecta al grupo a que pertenece, vería con gusto que el señor Martín figurase en la Comisión Permanente, por ser un buen elemento.

Don Antidío Mauri habla en nombre de la minoría reformista, y manifiesta que también le parece conveniente que el señor Martín figure en la Comisión Permanente.

El señor Martín agradece a todos las manifestaciones, y promete que votará la candidatura pensada.

Inmediatamente comienza la votación, que da el siguiente resultado:

Don Antidío Mauri, 30 votos.

Don Francisco Castañón, 28.

Don Pedro González, 27.

Don Marcelino Fernández, 24.

Don Mariano Martínez, 22.

Don Bonifacio Martín, 13.

Don Eleuterio Díaz, 12.

Don Manuel Martínez Cimadevila, 10.

El alcalde proclama tenientes de alcalde por el orden de votación, a los señores que quedan citados.

Inmediatamente dirige breves palabras de elogio a los señores don Francisco Blanco, don Eustaquio del Valle y al señor Santa Cruz, que han colaborado muy eficazmente durante el tiempo que estuvieron perteneciendo a la Comi-



El. - ¡Veo el porvenir muy negro, muy negro!
DOÑA COLORINA. - ¡Qué idio-
ta! ¡Habiendo en el mundo unos tites Wiki que quitan el sentido...!

Teatro Principado - S. A. G. E. - Teléfono 33-08

Hoy miércoles 14 de Mayo de 1930

A las 7 y media (gran moda) A las 10 y cuarto (especial)

QUINTETO FRESNO ESTRENO de la deliciosa comedia

«LA MUJER DE SU CASA»

genial creación de la bellísima estrella VIOLA DANA

Mañana: La artista de moda CARMEN BONI en

El viernes 16: Debut de SOUTH AMERICAN'S CHARACTER DANCERS DELVO AND DELVA y Angelita Rubio and C.º con su célebre orquesta LOS PORTOÑOS, bajo la dirección de J. ROBERTO, ARGENTINIANS BAND y su célebre cantor CARRANZA, Oro de ley de los varietes.

Pronto: La bellísima vedette LUISITA ESTES con su formidable espectáculo.

Próximamente: LOS ESPECTACULOS RAMPERIANOS en la que figuran los célebres THE CHOCOLAT ORCHESTRE y el Rey del Humorismo RAMPER.

tanto se construyen los nuevos que prepara el Ayuntamiento.

Don Bonifacio Martín se muestra conforme con el señor Mauri, y pide a la Comisión de Instrucción pública que vea la manera de resolver este urgente asunto.

El alcalde promete complacer a dichos señores, estudiando juntamente con la Comisión lo que proceda para resolver este caso.

Y terminó la sesión a las ocho de la noche.

Desde Siero Suicidio de una joven (De nuestro corresponsal)

A las seis de la tarde de ayer martes circuló por esta villa el rumor de que en Vega de Poja, pueblo de Villar, se había ahorcado una joven de 25 años, llamada Blanca García.

Nos trasladamos seguidamente al lugar del suceso, y efectivamente, pudimos comprobar que la noticia era cierta.

Como día que era de mercado la madre de Blanca se había traslada-

PUBLICITAS, S.A.
ORGANIZACION MODERNA DE PUBLICIDAD
Publicidad en diarios, revistas, almanaques, anuarios, etc. del mundo entero
SECCION TÉCNICA
Los dibujos más sugestivos ~ Los textos más convincentes
PROPORCIONA DISTRIBUYE CREA ADMINISTRA REDACTA DIBUJA EDITA
OVIEDO • Uria, 68 • Apartado 99 • Teléfono 2164

Informaciones de la Región

DESDE SAMA DE LANGREO

“La Montera” se muestra agradecida por las atenciones tenidas con el Cuadro Artístico en Pola de Lena

La Directiva de la Sociedad “La Montera”, de Sama, nos envía una nota en la que dice desea testimoniar públicamente la más sincera y efusiva gratitud a la muy culta y hospitalaria villa de Pola de Lena por la cordial acogida dispensada al Cuadro Artístico de dicha Sociedad, que en la noche del sábado último actuó en el Teatro Apolo de aquella localidad en una función a beneficio de la Cruz Roja.

Quiere también la Directiva de “La Montera” distinguir con su afecto y agradecimiento a la institución de la Cruz Roja de Lena y al Casino de la misma villa, por las múltiples y cariñosas atenciones tenidas con los “monteristas” langreanos que fueron a la patria chica de Vital Aza en embajada modesta de arte y para cooperar a una obra benéfica.

UNA ESCUELA NACIONAL PARA RIAÑO

Ayer nos enteramos en la Alcaldía que el Alcalde, señor García Fernández, tiene el propósito de ir en breve a la construcción de un edificio para instalar las Escuelas nacionales de Riaño.

Celebramos esta idea del señor García Fernández, pues en Riaño las Escuelas se hallan en locales que constituyen una vergüenza para el Ayuntamiento de Langreo y que son un atentado a la higiene y a la Pedagogía.

Es de suponer que el Alcalde encuentre en todos los que deben prestarse el apoyo necesario para realizar esta obra de tanta importancia para los niños de la parroquia de Riaño.

UN DONATIVO DEL GOBIERNO A LA FAMILIA DE UN OBRERO FALLECIDO EN ACCIDENTE

En la Alcaldía se ha recibido la noticia de que el Gobierno, en el último Consejo de ministros, acordó conceder un donativo de 1.500 pesetas a la viuda del obrero Ricardo Pérez, que falleció a consecuencia de un accidente de trabajo en la Fábrica Duro-Felguera.

COMISION PERMANENTE

Relación de los acuerdos tomados en la sesión del día 9 de Mayo de 1930:

Se acordó desestimar la petición de jubilación solicitada por el guardia municipal don José Fernández Orviz, por no contar con los veinte años de servicios que señala el Reglamento, y concediéndole tres meses de sueldo, por una sola vez, caso de no continuar en el servicio.

Se acordó pase a informe de la Comisión de Instrucción pública el escrito de don José Caravera, comandante-delegado de cultura física e instrucción pre militar, en el

que solicita el apoyo moral y económico del Ayuntamiento para la instalación del campo y adquisición del correspondiente material.

Se acordó que por la oficina de Obras públicas se proceda a la confección de los presupuestos de caminos a que se refieren los escritos presentados por los vecinos de Cabaños, Sierrallana, Enverniza y otros de Cieffio; Merián, Cantera y Casamedio de la Venta, y del Rebollín y La Granda de Lada.

Que la Comisión de Instrucción pública informe la petición de doña

Mata cucarachas LIRIOL ES EL MEJOR Y MÁS LIMPIO

María Larraz, de Ciaño, en la que solicita una subvención para los estudios del Magisterio de una hija suya.

Se acordó desestimar la petición de don José Fernández González, del Pontico de Lada, y en su consecuencia ratificar el acuerdo anterior de conformidad con el informe del arquitecto.

Se acordó autorizar al señor Alcalde para adquirir el mobiliario más necesario para la Escuela nacional de La Fresnoña, y para ordenar la ejecución de las obras que estime de momento necesarias en el lavadero público de Ciaño.

También se acuerda que por la oficina de Obras se presente la hoja de liquidación de la grava suministrada por don Rafael Alvarez para las carreteras municipales de Lada.

Velasco (Illas) DE SOCIEDAD

Con el fin de pasar unos días en compañía de su madre y hermanos, ha salido para Bárcena (Tineo) la señora doña María González con sus hijitas Jovita, Blanca Esther y Oliva.

—En La Laguna nos fué grato saludar al acreditado industrial don José Rodríguez y a su señora doña María e hija señorita Carlmina.

—En el mismo punto hemos tenido el gusto de saludar a don Bonifacio González, vecino de Miranda, y a su bella hija señorita Felicidad.

La mejor solución alcalina se obtiene con

SAL VICHY-ÉTAT producto natural, superior a todos los preparados artificiales. Facilita la digestión y evita las infecciones. Cura de verdad el artrismo, reuma, diabetes gota, etc.

Lea usted “La Voz de Asturias”

DESDE RIBADESELLA

Empleados y obreros municipales

COPIO Y ADAPTO

Que hay desunión entre los empleados y obreros municipales de esta provincia es evidente. Que se hace necesaria la unión entre los mismos es más evidente todavía. Que hay mucho que hacer para que nuestra colectividad llegue al merecido esplendor y que esto corresponde a la misma, es mucho, más evidente todavía.

Todas estas evidencias las comporten todos y cada uno de los funcionarios municipales al leer estas y antes de leerlas todos y cada uno habemos meditado sobre lo mismo muchas veces y sin embargo la unión no llega a consolidarse.

Todos direis que tengo razón, que esta campaña es justa, pero... los peros siempre existen y existirán para interrumpir esta y otras muchas iniciativas que deberían ser llevadas a la práctica. Se vé lo que es bueno y se aprueba y eso no obstante la decisión que es necesaria no aparece.

Por mi parte no pretendo tener razón, me gustaría ver cómo en armonía unión los servidores de los Municipios asturianos caminábamos a la vanguardia de los de otras provincias para ver satisfecha una de tantas aspiraciones que forzosamente hemos de sentir. Quisiera ver realidades y que los compañeros de gran número de Municipios vinieran a sumarse a los que ya poseemos nuestra Asociacionita y que acudiesen a engrosar las filas de la Federación Nacional, que indudablemente nos ha de aportar grandes ventajas cuando todos cooperemos con nuestro esfuerzo al sostén y engrandecimiento de ella.

No es que el movimiento esté completamente paralizado, antes al contrario, me consta que el número de dichas Asociaciones aumenta cada día y que en algún Municipio los funcionarios tratan de organizarse; mas no basta que seamos unos cuantos los que así propongáramos; mas no basta que sealice por todos, aunque por el número de funcionarios crean que no merece la pena; todos formamos la colectividad y a todos alcanzarán las consecuencias ya sean opuestas o favorables.

Por ello no me cansaré en apoyar constantemente la campaña seguida con vistas a fomentar el buen ánimo de los colegas que ya por unas causas, ya por otras no llegaron aún a nuestra organización; pero que próximamente se hallarán prestando el calor y vida a la misma, que por cierto bien se lo merece, no ya solo por lo que para nosotros representaría la Federación pujante de vida como defensora de nuestros intereses, sino también por lo que representará las Secciones que tiene organizadas, como son las de Socorros y Huérfanos y las que habrá de organizar

próximamente, las cuales coadyuvarán a nuestra prosperidad moral y económica.

Para realizar grandes obras se requiere un considerable número de elementos; pero para juntas éstos ha de recogerse en pequeñas cantidades y de procedencia muy distinta.

Todos podemos aportar una valiosa cooperación en esta empresa.

Daniel Fernández.

Traspando (Siero)

En diferentes ocasiones hemos tenido que acudir a las columnas de este periódico para llamar la atención de nuestra Corporación en lo referente a las necesidades de los puentes.

Hoy son los vecinos de Traspando los que se quejan, porque vienen sufriendo las consecuencias de las lluvias desde hace mucho tiempo.

Allá por el año 1920 se hizo y se rehizo el llamado puente de Ribayes, costando muchos miles de pesetas, y quedando el paso casi que como estaba.

Si, como estaba; porque se hizo el puente, pero no se hicieron los muros de contención a ambos lados de éste; y en días de lluvias el agua remansa por ambos lados y el paso queda interrumpido para carros y caballerías, y muchas veces para la gente.

Es mucho el tránsito, y fueron muchos los vecinos que no pudieron, en días pasados, proveerse de los primeros artículos, como es el pan. Son muchos los obreros que trabajan en los grupos mineros, y son muchos los días de trabajo que pierden todos los inviernos por no tener paso en el puente de Ribayes. Es una vergüenza.

¿No es una vergüenza que el martes día 29 la gente que iba a hacer el mercado a la Pola, como de costumbre, después de estar allí mucho tiempo aguardando a que decreciese el río, tuvieron que reclamar de los vecinos más próximos una escalera para pasar al otro lado?

¿No es una vergüenza (si no nos atienden) para los que administran los intereses generales del Municipio, que unas cuantas docenas de obreros que trabajan en Sais, Mosquiteira, Coruxona y Pumarabule después de andar por caminos intransitables (incluido de noche) llegar a Ribayes y optar por pasar el río a nado, o ir a dar la vuelta a Lieres o Aramil?

La razón y la necesidad se imponen, y el actual Alcalde creo que nos atenderá, y para el invierno que viene no tendremos que ponernos en peligro y que la corriente nos lleve.

B. L.

La Foz (Morcin)

LETRAS DE LUTO

Agobiado por el peso del trabajo ha fallecido en esta don José Suárez Mallada, más conocido por Pepe Puente.

Era un hombre recto, honrado y fiel cumplidor de su deber. No hace mucho tiempo que desde estas mismas columnas nos hemos ocupado de él para publicar un acto de honradez.

A la conducción de sus restos a la última morada acudió una imponente manifestación, en su mayoría mineros, para rendir el último tributo al compañero de trabajo.

A su desconsolada viuda doña Luisa Fernández Prieto, sus hijos don Aladino, don Arcadio y doña María Suárez, hijos políticos don Lisardo Martínez y doña Patrocinio Martínez, les enviamos nuestro más sentido pésame.

Elo.

Advertencia a los suscriptores

Se ruega pasen aviso a esta administración de las faltas que observen en el servicio, a fin de corregirlas inmediatamente.

DESDE SOTRONDIO

Llamamos la atención al señor ingeniero de Obras Públicas sobre el estado deplorable del trozo de carretera entre el Sotón y Laviana

Muchas son las personas, y principalmente los conductores de automóviles, que se acercan a nosotros para que llamemos la atención al señor ingeniero de Obras públicas sobre el estado deplorable en que se encuentra la carretera general de Oviedo a Campo de Caso, y, sobre todo, en el trozo comprendido desde el Sotón, punto donde termina el asfalto, hasta Laviana.

Además, en la parte llamada la Angandiella, hace varios meses, con motivo de las lluvias y estar las tierras blandas, se desprendieron grandes cantidades de tierras y piedras, y es el día de hoy que todavía permanecen allí con el consiguiente peligro para vehículos y viandantes.

Nosotros, que ya en repetidas ocasiones nos ocupamos de este estado vergonzoso, deseáramos que el señor Ingeniero girara una visita por aquí y se percatara de verdad de nuestras justas quejas.

UNA CARTA

Firmada por Carimín Natural, nos entregaron una carta en la que el firmante hace un llamamiento a la juventud de Blimea, que dice tiene una Sociedad llamada Centro de Instrucción y Recreo con una bien nutrida Biblioteca donde en los ratos de ocio se pueden entretener en sabias e instructivas lecturas.

Pero dice que esta juventud prefiere otra instrucción en sus ratos de holganza, y es que a todas horas del día se ven grupos de esos jóvenes jugar en la vía pública a las “chapas” y otros juegos, y que otros grupos de jóvenes se entretienen en escandalizar e insultar a los transeúntes y todo esto es porque Blimea, pueblo de gran núcleo de vecinos, no cuentan con un guardia municipal que tome medidas.

NUESTRAS FIESTAS

Muchas son las veces que se nos acercan grupos de jóvenes sotrondinos preguntándonos si este año no tendremos fiestas. Nosotros no sabemos nada. Pero creemos que ocurrirá lo mismo que el año pasado; que todos los pueblos celebraron sus correspondientes festejos en honor de sus santos patronos y aquí como más “distinguidos” no se celebraron.

Vemos poca actividad en las personas más llamadas a ello y por eso creemos que no las tendremos.

No obstante, creyéndolo muy conveniente, dentro de unos días publicaremos unas cuartillas sobre este asunto. A ver si de esta forma conseguimos algo.

LAS DE BLIMEA

Sigue trabajando con gran actividad ante la proximidad de la fecha de sus festejos la Comisión de Nuestra Señora de las Nieves.

Ya se han puesto a la venta las papeletas de la rifa y éstas han tenido buena acogida por parte del público.

También las chicas blimeanas visitaron a los miembros de la Comisión, comprometiéndose a vender gran número de talonarios, pero a condición de que dos bandas de música amenicen los festejos durante los cinco días de fiestas.

Muy bien, jóvenes; pero en vosotros está el remedio. Si la Comisión vé actividad en la venta de papeletas el presidente nos dice que no solo vendrán dos bandas de música, sino que además traerán varios organillos y pianolas, para que no perdáis un minuto de bailar.

UNA CONFERENCIA

En el salón-teatro de la Casa del Pueblo dió una conferencia el subdito alemán Arturo Winterfeld, aventurero andarrán que hace un viaje alrededor del mundo.

Fué escuchado por numeroso público, y presentado con palabras breves y sencillas por nuestro Alcalde señor Infanzón.

Hizo un detenido estudio y contó algunos casos de su largo y penoso viaje.

Dice que lleva recorridos 124.667 kilómetros en 30 años y que visitó 39.052 Ayuntamientos.

Tiene palabras ensalzadoras para la España hospitalaria y buena, y asegura que en cuanto a carreteras figuramos entre los primeros países del mundo.

Fué muy aplaudido.

LAS MISIONES

El domingo, con motivo de terminarse las misiones que se venían celebrando en San Martín por los RR. PP. Calvo y Urrutia, se cele-

TERESA SUAREZ

MODISTA - CONFECCIONES

Uria, 6, pral.

Vestidos y abrigos de señoras y niñas, de todas clases y precios

Se admiten géneros



¿Padece usted

INSOMNIO, MAREOS, FATIGA?

Tome usted Jarabe de

HIPOFOSFITOS SALUD

Está aprobado por la Real Academia de Medicina, y tiene cerca de medio siglo de éxito creciente.

Pedid Jarabe Salud para evitar imitaciones. No se vende a granel.

Si las mujeres votasen el triunfo sería, sin duda alguna, para la raza mejor preparada que pudiese dejar sus pisos y inmuebles con religencias de luna sobre el agua.

aliron sería el entusiasmo que desplazaría a todos sus similares

braron unos actos que recordaron brillantemente.
A las cuatro de la tarde, y después del acostumbrado sermón del P. Urrutia, se organizó una procesión que bajó a Sotroñido y en la Plaza de Ramón y Cajal, con asistencia de las autoridades locales y un público muy numeroso, el señor cura párroco dió la bendición con el Santísimo.

El P. Calvo, con palabras llenas de emoción, dirigió unas elocuentes palabras, haciendo resaltar el acto y mostró su agradecimiento al pueblo y autoridades por la despedida cariñosa que se les hacía.

En la procesión figuraban los niños de varias Escuelas que iban en compactas y bien formadas filas, las niñas del Colegio de San José, muy bien uniformadas, y cantando hermosos motetes; las autoridades locales con el Alcalde al frente que portaba el farol; el palio lo llevaban varios señores; la Virgen Milagrosa llevada a hombros de los jóvenes César Escandón, Manolo Arias, Amando Zaera y Belarmino Ganja; los estandartes del patrono San Martín, la Inmaculada y el Sagrado Corazón. Las cintas de éstos las llevaban los niños Gasparín Guerra y Julio Fernández, vestidos de frailes capuchinos; Luisín Sánchez y Emilio Fernández, vestidos de flauto, de primera Comunión.

Reciba el celoso y querido párroco nuestra felicitación y también la hacemos extensiva a nuestras simpáticas monjitas por la brillantez que dieron a los actos.

DE SOCIEDAD

Con el objeto de examinarse para Secretario de Juzgados municipales, salió para Oviedo nuestro querido amigo don Luis García Jove, Argüelles.

Villamayor

PARA MIS CAMARADAS DON MODESTO MONTOTO Y DON JUAN SANCHEZ DEL ARENAL

No hay cosa que más se olvide que el agradecimiento. Para que Villamayor no se sume entre los desgraciados me atrevo a invitar a mi pueblo a que cumpla una obra de gratitud.

No hace muchos meses, cuando supisteis la triste noticia de haber fallecido en la Habana el hijo ilustre de Villamayor, el protector de los emigrantes, el hombre bueno, don Maximino Fernández San Feliz, todos rezasteis una plegaria por su alma, llevando el pafuelo a los ojos para secar vuestras lágrimas. En aquellos momentos haciais elogios del protector de vuestros hijos, de vuestros hermanos, de vuestros vecinos, porque la casa de don Maximino en la calle de la Murralla se parecía a una agencia de colocaciones para los piloteses.

Siempre han demostrado gratitud los de Villamayor; no olvidan; lo que necesitan es quien les ayude.

Pues bien, a don Maximino Fernández, Villamayor tiene que perpetuar su memoria. ¿Cómo? Muy sencillo.

Por delante de su chalet en Villamayor pasa una gran vía, esa gran vía puede bautizarse "Avenida de Maximino Fernández". ¿Os gusta mi idea? ¡Ya lo creo!, y el mismo don Maximino, tan modesto en la tierra, allá desde la mansión de los justos, se alegrará ver una gran plaza con letras de oro en la verja que rodea su casona.

Esto también servirá de recuerdo a los miles de asturianos que con sus iniciativas les ha hecho felices sus iniciativas les ha hecho felices presidente del Centro Asturiano de la Habana.

Como primera medida debe formarse una Junta, no de hombres indiferentes, sino de gente de empuje, de esos que a su vera han recogido las iniciativas y el hábito al trabajo en el frente batallar de América.

Un dato que servirá de estímulo a los de Villamayor. Cuando el verano pasado se pensó en recaudar fondos para la nueva iglesia, nuestro párroco encomendó a don Maximino la suscripción en Cuba. Tan pronto como llegó a la Habana, puso en movimiento sus amistades y sus energías de mozo.

Cuando todo lo tenía planeado llamó a su despacho a los prestigiosos comerciantes señores García Artidelo y Rivas, hijos de esta parroquia y les expone la necesidad de recaudar dinero para el templo de Villamayor.

Peró... el hombre propone y Dios dispone y una trágica enfermedad azotó en pocos días con el nombre febre, con el amigo de todos.

Boadilla

MIERES

PRÓXIMO ENLACE

Para el próximo lunes, 19 de los corrientes, hállase anunciado el enlace matrimonial en la capilla de La Villa, de la distinguida y bella señorita Luisa Martínez Díaz, con el conocido industrial y estimado joven don Isaac Suárez Álvarez, pertenecientes ambos a muy apreciables familias de la localidad.

Con tan fastuoso motivo nos es muy grato enviarles nuestra sincera felicitación.

NUEVO MÉDICO DE LA MUTUALIDAD

Ha quedado nombrado médico de la Mutualidad Obrera, el inteligente y culto doctor don Manuel Morate, que desde el día 13 del mes en curso entró en funciones de dicho cargo.

Felicítanos sinceramente al amigo Morate, y no dudamos que dados sus conocimientos en la profesión que con cariño se consagra no le serán nada difíciles mayores éxitos en su misión importante.

DE QUINTAS

A fin de recoger documentos que les interesan, deberán pasar por el Negociado de Quintas del Ayuntamiento, Laureano Balboa Ortiz, del regimiento de Infantería de Melilla; Carlos Genicio Díez, de la Comandancia de Artillería de Larache; Ataulfo Torres Díaz y Francisco Díaz Hevia, de Aviación militar y del regimiento de Infantería del Príncipe, respectivamente.

EL ALBUM DE FESTEJOS

Como ya saben nuestros lectores, por la nota hace días publicada, la Comisión de festejos ha encomendado, en virtud de concurso, la confección del "Album-Programa" que esta misma Comisión prepare con motivo de nuestras tradicionales fiestas, al conocido impresor don Francisco Bárcena, que ha dado ya comienzo a esta importante labor.

Deseo es de la Comisión de festejos ofrecer al pueblo mierense un valioso y artístico álbum, para lo cual ya han empezado a recogerse originales de muy destacadas plumas en el mundo de la literatura y a la vez muy bellos trabajos artísticos y fotográficos que avalorarán esta publicación.

Esta misma Comisión agradecerá también el valioso concurso de nuestros industriales, a quienes invita a figurar con su anuncio en este magnífico álbum.

NECROLÓGICA

Un estimado compañero y querido amigo, don Benjamín Flórez, pasa en estos momentos por el duro trance de haber perdido para siempre la compañera del hogar.

Poco han de servir ante golpe tan rudo los consuelos que tiendan a mitigar el dolor profundo que tan sensible pérdida produce y más aún cuando siete pequetitos han quedado huérfanos del calor de una madre abnegada y amantísima.

El pasado lunes, en Figaredo, tuvo lugar el acto del sepelio, que constituyó una imponente manifestación de duelo, con lo que probadas quedaron las simpatías con que esta familia cuenta.

De todo corazón, nos asociamos al dolor del amigo Flórez y de sus estimados familiares.

Ciaño (Langreo)

DEL AMBIENTE LANGREANO

La noticia de que en el pueblo de La Felguera se va a formar un bloque apolítico, atento únicamente a la defensa de los intereses felguerinos, está siendo motivo de vivos comentarios por parte de muchos langreanos; y al decir del responsable de Sama del diario "Rejión", se va a formar entre los pueblos de Sama, Ciaño y demás del concejo otro bloque para contrarrestar posibles ingerencias por parte de La Felguera. La Felguera, núcleo de población urbanizado más importante de Langreo, que se distingue o caracteriza por la lucha tenaz, y consecuente de sus múltiples problemas, ante la incógnita de los derrotos a seguir en la política que se avecina, que, cualesquiera que ésta sea, siempre se alimenta de pasiones, que consume energías y actividades dignas de mejor causa, y que no pocas veces hace infecunda la vida municipal, se apresura a formar el citado bloque. ¿Debe esta resolución del pueblo de La Felguera alarmar al resto del concejo hasta el extremo de querer formar otro bloque para contrarrestar lo que puedan ser sus justas y legítimas aspiraciones, o por el contrario, debemos de imitar su ejemplo?

En mi modesta opinión no pue-

POR LOS PUEBLOS DEL CONCEJO

Colloto

SOCIEDAD "CULTURA Y RECREO"

Con extraordinaria animación se celebró el último sábado el baile organizado por este centro. La asistencia de bellas y simpáticas señoritas de esta localidad, así como la de señoras y señores, superó a lo calculado en principio, pues sin duda alguna, este detalle es el más significativo, si se tiene en cuenta la reserva que para estos actos se tiene en los pueblos.

Se notó, como no debe sorprender a nadie, algún defecto de "falta de costumbre", que quizás para las próximas veladas lleguen a desaparecer.

En fin, unas horas muy agradables, una magnífica orquesta y una Comisión organizadora con muy buena voluntad.

RUMORES

Parece ser, que "La Collotense", sociedad la más importante, la más necesaria y de utilidad extraordinaria atraviesa un período de verdadero estancamiento.

Con sus años de vida, con el acierto que siempre ha tenido en la elección de sus médicos, más se pudiera esperar (pues es facilísimo conseguirlo) de la Sociedad. En la actualidad, sus beneficios son tan lamentablemente limitados que muchos socios, dándose perfecta cuenta, se han dado de baja, y parece que las altas no son las que deberían ser.

No se achaque a falta de sociabilidad este fenómeno. Lo raro del caso es que los que se baja en "La Collotense" son alta en otras agrupaciones de organización posterior, con menos socios y por tanto con menor margen para su defensa.

Hora es, señores de "La Collotense", de ir al inmediato estudio de un nuevo plan; pero con la actividad y celo necesarios, en la seguridad de que el apoyo del pueblo estará de vuestra parte; de que puede hacerse, mucho, muchísimo más de lo que se viene haciendo, se puede llegar a la completa organización de socorros, donde no falte el menor detalle, exactamente igual que otras sociedades ya tienen. Daros cuenta de que cuanto en pro del bien general se haga, nunca será bastante alabado, y Colloto os lo agradecerá.—Un collotense.

Bendones

¡POBRES MUJERES!

Caminábamos por un angosto sendero que de la carretera, desde

de haber ningún motivo de alarma ni mucho menos estaría justificado el que el resto del concejo quisiera oponerse al logro de sus aspiraciones, siempre que éstas se desenvuelvan dentro de los cauces legales; sólo el anuncio de ello envuelve implícitamente un miedo injustificado y el reconocimiento de una superioridad irritante. La Felguera, que al igual que todos los pueblos que integran la unidad del concejo, ha sufrido el azote de la baja política, entorpeciendo la resolución de sus importantes problemas, alentando insanas pasiones que sólo han servido para exaltar diferencias que al fin y a la postre, como todas ellas afectaban al concejo, éste ha sido el que ha sufrido las consecuencias, quiere ponerse a salvo. Me parece oportuna la idea de La Felguera del bloque apolítico, cuya finalidad es el llevar al Ayuntamiento a personas de reconocido cariño y entusiasmo por sus problemas, y sirvanos de ejemplo a los hijos de Ciaño que por nuestra indiferencia somos el reverso de la medalla.

J. K.

AVILES

NOTA MUNICIPAL

Por acuerdo de la Junta municipal de Sanidad, y de conformidad con lo dispuesto en el número 1 de la R. O. de 12 de Marzo de 1930 (apartado a), todos los dueños de viviendas que queden desahucadas, están obligados a ponerlo en conocimiento inmediato de esta Alcaldía, no pudiendo otorgar nuevos contratos de alquiler sin obtener la oportuna licencia.

Asimismo se pone en conocimiento de los interesados, que serán multados tanto los propietarios que falten a ello, como los inquilinos que tomen posesión de una casa sin exigir la necesaria licencia.

el Pallo, conduce a Bendones entre prados y tierras de labranza.

Es el "mejor camino" vecinal que conduce al templo parroquial y también a la fuente "sin caño", con un ventano por donde "todas" meten la mano con un recipiente para ir llenando los cubos de agua que luego ha de beberse. Es así como la olla donde todos meten la cuchara para comer a rancho.

El agua sobrante de esta fuente discurre por un riachuelo de entre dos pequeñas vertientes, en que lavan sus ropas estas pobres mujeres labriegas.

A la sazón una chavala como de diez y seis abriles llenaba de agua el caldero con un canchilón que metía y sacaba por ese ventano con martillo de piedra y cemento.

En el reguero, sobre las mismas piedras que forman una pequeña balsa de agua turbia entonces a causa de la pertinaz lluvia de estos días primaverales, no más que tres mujeres, con sacos de delantales y de... "bendejón", desafiaban la inclemencia del tiempo lavando de pies y mojadas hasta las rodillas.

¡Pobres mujeres!—me dije para mis botones. Y sus maridos estarán en casita, al amor de la lumbre, o en la taberna bebiendo sidra o vino blanco "calentao" y... echando comparanzas. El frío y la lluvia no permiten hacer otra cosa.

Y mientras, a sus costillas que... las parta un rayo en el río lavando.

—¿Qué, está caliente el agua?—preguntamos a estas mujeres de manos calladas por las faenas del campo, a más de las ocupaciones domésticas.

—Está como el tiempo—nos contesta malhumorada, como si nosotros tuviéramos la culpa, la que nos pareció la más anciana y a la vez la más complaciente.

—Pero no está muy a propósito para ese trabajo y podían dejarlo para mañana que a lo mejor hace sol y no se mojarían tanto.

—La necesidad obliga, señor, y aunque no de muy buen grado, tenemos que tener paciencia.

—Bueno, pero ¿cómo no les hacen un lavadero con techo para que laven con más comodidad y no se mojen ni pasen tanto frío?—continuamos interrogando.

—Doctores tiene el Ayuntamiento de Oviedo, que le sabrán responder a usted—nos replican dogmáticamente.

—Sí, pero ustedes tienen que pedir, tienen que hacer ver esta necesidad para que les atiendan.

—Mejor sería que esos señores "doctores" de la capital de Fruella, en vez de pasear por las asfaltadas calles de Oviedo o tomar el sol en la Escandallera, visitasen las aldeas ahora, y no en Agosto, sin tener miedo a mojarse ni a pisar barro, que también nosotros nos mojamos y lo pisamos y somos, como ellos, hijas del pueblo contribuyente.

—Manden una instancia firmada por todos los vecinos exponiendo las necesidades que sientan, y si es preciso, interesen a la prensa como hacen otros pueblos, y verán como son atendidas.

—Nada, lo dicho, porque contra "la virtud de pedir, hay el vicio de no dar". Que vengan y vean los caminos intransitables, las fuentes y lavaderos que tenemos...

Nosotros, como informadores de LA VOZ DE ASTURIAS, transcribimos este diálogo y nos hacemos eco de estas necesidades y de otras, que iremos consignando y que se sientan aquí, en esta parroquia, a cuatro kilómetros de Oviedo.

Se impone dotar a los pueblos de aquellos servicios que reclaman con toda justicia y necesidad grande.

Y así no se oirán en las aldeas lamentaciones como las de estas mujeres de pueblo.

ESOS CAZADORES...

Varios vecinos de las inmediaciones del santuario del Cristo de las Cadenas, se nos presentaron a nosotros para rogarnos hagamos pública su protesta contra los perjuicios que les están ocasionando los cazadores en sus sembrados, advirtiéndoles que no están dispuestos a consentir que queden violados los derechos que tienen sobre sus propiedades.

Este número ha sido visado por la censura

Sección por palabras

PESCADERIA MADRILEÑA. —Pescados y mariscos del día.—Plaza Cubierta del Fontán.—Teléfono 3 632.

PIANOS 50 pesetas mensuales, Auto-pianos, Gramófonos, Discos, el mayor surtido. Casa Blanco. Oviedo.

ACADEMIA DE CORTE y confección, por el sistema más moderno, Magdalena, 11, tercero.—Oviedo.

BUENA OCASION. —Se traspasa una tienda mixta con vivienda, muy poca renta, poca existencia. Informarán Duenas, 15. Almacén de Vinos.

VENDESE baratísimo, automóvil Fiat, seminuevo, 7 plazas, 6 cilindros, abierto, toda prueba. Informes: Independencia, 45, primero, izquierda.

CERTIFICADOS DE ANTECEDENTES PENALES. Se obtienen dirigiéndose Sr. Muñoz, Oficial de Prisiones, San Isidro, 3, bajo.

SOLICITASE motor de ocasión 2 caballos corriente alterna 140 voltios. Escribir detalles José García Rodríguez, Cangas del Narcea.

EN terrenos inmediatos a esta localidad, Campo de los Reyes, Pontón de Vaqueros, se venden X solares lindando con la carretera de Gijón y traviés; por la parte del saliente con terrenos del señor Paredes. Entenderse con Ramón Alonso a (Balduno) Cerdeño.

SE NECESITAN dos huéspedes en familia. Habitaciones exteriores, cuarto de baño, precios módicos. Informes Publicitas.

OFICIAL PELUQUERO competente se necesita casa Mariano, Porlier, número 3 Oviedo.

VENDO casa seminueva buen sitio 4.800 pesetas Santa Marina. Piedramuelle. Informes: Publicitas Uría, 68.

NECESITO aprendizas sastras. Flórez Estrada 13 segundo.

SE TRASPASA TIENDA en punto céntrico con vivienda. Informarán Publicitas.

SE VENDE una casa en Pumarín. También se vende perra policía. Informes: Calle Santa Ana 10 bajo.

TRASPASO NEGOCIO. Se gana mucho dinero demostrando. Lo más céntrico de Oviedo. Renta local tres pesetas cincuenta céntimos. Informes Publicitas.

SE ARRIENDA piso tercero en Manuel Pedregal número 1. Razón es la misma casa.

PROFESIONALES

C. G. Parreño

MEDICO. Enfermedades del aparato digestivo y de la nutrición. RAYOS X. De la clínica del doctor Hernando, de Madrid, y de las de París y Estrasburgo. Cabo Noval, 12, 1.º Oviedo CONSULTA: de 10 a 12 y de 4 a 6.

R. MIYARES

Especialista en Garganta, Nariz y Oídos. Consulta de 10 a 1 y de 4 a 6. Calle de Jaz, 8, entresuelo. Teléfono. 2700

GARGANTA, NARIZ Y OÍDOS de 10 a 1 y 3 a 5 GONZALEZ-GRANDA Independencia, 20.—Teléfono 2424. OVIEDO.

Doctor Alberto González Especialista en enfermedades de la piel, venéreo y sífilis. Santa Clara, 28, segundo, de 10 a 12 y de 4 a 6.—Teléfono 1884. OVIEDO

A. Cortés del Egido Enfermedades del aparato respiratorio. Consulta de 11 a 1 y de 4 a 6 SANTA CLARA, 99, 9.º OVIEDO

LABORATORIO MÉDICO E. Menéndez Del Instituto de Higiene. Análisis clínicos Cabo Noval, 12, 2.º dra. Teléfono 2652

Ramón Fernández G. Ramos. Medicina interna Enfermedades de los niños Consulta 12 a 1 y de 5 a 5 Independencia, 14, entre.º—Oviedo Teléfono 4032

José Fernández González Especialista en enfermedades nerviosas y mentales.—Consulta de 11 a 1 y de 3 a 5. Uría, 80, 2.º—OVIEDO—Teléfono 2816

Manuel Collantes A. Buylla Médico del Hospital provincial Especialista en Garganta, Nariz y Oídos Consulta de 10 a 1 y de 3 1/2 a 6 Uría, 66, 1.º—Teléfono 2916

LUIS LAREDO Médico especialista en las enfermedades mentales y nerviosas Ha trasladado su consulta al Sanatorio Neuropsiquiátrico "EL ARBO" Avenida de Puertes Acortadas, núm. 44 Teléfono 1038.—Oviedo

LUIS LAREDO Médico especialista en las enfermedades mentales y nerviosas Ha trasladado su consulta al Sanatorio Neuropsiquiátrico "EL ARBO" Avenida de Puertes Acortadas, núm. 44 Teléfono 1038.—Oviedo

Manuel Collantes A. Buylla Médico del Hospital provincial Especialista en Garganta, Nariz y Oídos Consulta de 10 a 1 y de 3 1/2 a 6 Uría, 66, 1.º—Teléfono 2916

LUIS LAREDO Médico especialista en las enfermedades mentales y nerviosas Ha trasladado su consulta al Sanatorio Neuropsiquiátrico "EL ARBO" Avenida de Puertes Acortadas, núm. 44 Teléfono 1038.—Oviedo

LUIS LAREDO Médico especialista en las enfermedades mentales y nerviosas Ha trasladado su consulta al Sanatorio Neuropsiquiátrico "EL ARBO" Avenida de Puertes Acortadas, núm. 44 Teléfono 1038.—Oviedo

LUIS LAREDO Médico especialista en las enfermedades mentales y nerviosas Ha trasladado su consulta al Sanatorio Neuropsiquiátrico "EL ARBO" Avenida de Puertes Acortadas, núm. 44 Teléfono 1038.—Oviedo

LUIS LAREDO Médico especialista en las enfermedades mentales y nerviosas Ha trasladado su consulta al Sanatorio Neuropsiquiátrico "EL ARBO" Avenida de Puertes Acortadas, núm. 44 Teléfono 1038.—Oviedo

SECCION OBRERA JUVENTUD SOCIALISTA DE OVIEDO

Se convoca a todos los componentes del coro de este Centro Obrero, para hoy miércoles, a las siete de la tarde, a fin de proceder a la debida organización de los ensayos.—La Directiva.

Redacción de "La Voz de Asturias" Apartado núm. 29

PROFESIONALES

C. G. Parreño

MEDICO. Enfermedades del aparato digestivo y de la nutrición. RAYOS X. De la clínica del doctor Hernando, de Madrid, y de las de París y Estrasburgo. Cabo Noval, 12, 1.º Oviedo CONSULTA: de 10 a 12 y de 4 a 6.

R. MIYARES Especialista en Garganta, Nariz y Oídos. Consulta de 10 a 1 y de 4 a 6. Calle de Jaz, 8, entresuelo. Teléfono. 2700

GARGANTA, NARIZ Y OÍDOS de 10 a 1 y 3 a 5 GONZALEZ-GRANDA Independencia, 20.—Teléfono 2424. OVIEDO.

Doctor Alberto González Especialista en enfermedades de la piel, venéreo y sífilis. Santa Clara, 28, segundo, de 10 a 12 y de 4 a 6.—Teléfono 1884. OVIEDO

A. Cortés del Egido Enfermedades del aparato respiratorio. Consulta de 11 a 1 y de 4 a 6 SANTA CLARA, 99, 9.º OVIEDO

LABORATORIO MÉDICO E. Menéndez Del Instituto de Higiene. Análisis clínicos Cabo Noval, 12, 2.º dra. Teléfono 2652

Ramón Fernández G. Ramos. Medicina interna Enfermedades de los niños Consulta 12 a 1 y de 5 a 5 Independencia, 14, entre.º—Oviedo Teléfono 4032

José Fernández González Especialista en enfermedades nerviosas y mentales.—Consulta de 11 a 1 y de 3 a 5. Uría, 80, 2.º—OVIEDO—Teléfono 2816

Manuel Collantes A. Buylla Médico del Hospital provincial Especialista en Garganta, Nariz y Oídos Consulta de 10 a 1 y de 3 1/2 a 6 Uría, 66, 1.º—Teléfono 2916

LUIS LAREDO Médico especialista en las enfermedades mentales y nerviosas Ha trasladado su consulta al Sanatorio Neuropsiquiátrico "EL ARBO" Avenida de Puertes Acortadas, núm. 44 Teléfono 1038.—Oviedo

LUIS LAREDO Médico especialista en las enfermedades mentales y nerviosas Ha trasladado su consulta al Sanatorio Neuropsiquiátrico "EL ARBO" Avenida de Puertes Acortadas, núm. 44 Teléfono 1038.—Oviedo

LUIS LAREDO Médico especialista en las enfermedades mentales y nerviosas Ha trasladado su consulta al Sanatorio Neuropsiquiátrico "EL ARBO" Avenida de Puertes Acortadas, núm. 44 Teléfono 1038.—Oviedo

LUIS LAREDO Médico especialista en las enfermedades mentales y nerviosas Ha trasladado su consulta al Sanatorio Neuropsiquiátrico "EL ARBO" Avenida de Puertes Acortadas, núm. 44 Teléfono 1038.—Oviedo

LUIS LAREDO Médico especialista en las enfermedades mentales y nerviosas Ha trasladado su consulta al Sanatorio Neuropsiquiátrico "EL ARBO" Avenida de Puertes Acortadas, núm. 44 Teléfono 1038.—Oviedo

LUIS LAREDO Médico especialista en las enfermedades mentales y nerviosas Ha trasladado su consulta al Sanatorio Neuropsiquiátrico "EL ARBO" Avenida de Puertes Acortadas, núm. 44 Teléfono 1038.—Oviedo

EL MERCADO CUBIERTO EN SIERO

Se celebra sin incidentes la anunciada manifestación de protesta, haciéndose entrega al alcalde de un escrito en que se resumen las aspiraciones de los asistentes al acto

EL CIERRE

Como se sabe, para ayer tarde estaba anunciada la manifestación que se proponía realizar en Siero, en protesta, no por la construcción de un Mercado cubierto que llenara las necesidades de la villa, sino, al decir de los elementos organizadores, contra lo superfluo del que está levantándose, y muy especialmente contra su emplazamiento en punto que daña grandemente los intereses de la industria, el comercio y aún la propiedad.

Poco antes de las cinco, el comercio y la industria cerraba sus puertas, con algunas excepciones.

El pueblo se echó a la calle, congregándose en punto designado al efecto.

LA MANIFESTACIÓN

Serían las cinco y media cuando la manifestación, nutridísima, en la que figuraban numerosos vecinos, no solo del casco de la villa, si que también de los pueblos cercanos, llegaba a la plazuela que da frente a la Casa Consistorial. Iban precedidos de tres carteles en que se leía: "No queremos Plaza", "Porque atenta contra la tradición de nuestro pueblo", "Porque perjudica los intereses del Municipio y del comercio en general".

EN EL AYUNTAMIENTO

Tras breve descanso, comisión nutridísima, que representaba a un sector importante del comercio y la industria, ascendía al Ayuntamiento, poniendo en manos del alcalde, don Ramón Rodríguez, el siguiente documento, que compendia las aspiraciones de los manifestantes:

"Los que suscriben, vecinos de Pola de Siero y su concejo, a Vuestra Señoría respetuosamente exponen:

Que al cesar la Dictadura se cuidó el actual Gobierno de reintegrar a sus puestos a los concejales que en el año 1923 ostentaban el manda-

Para 1.ª Comunión

Magníficos retratos en la FOTOGRAFIA FRANK San Francisco, 10 planta baja, Oviedo

to directo del pueblo, realizando con ello un acto de justicia reparadora.

A este Ayuntamiento, representación genuina de la voluntad popular, toca revisar toda la obra y gestión de los Ayuntamientos que le rigieron bajo un régimen de fuerza, especialmente aquella que atañe al Mercado cubierto, que compromete intereses muy respetables del comercio local y grava con verdadera pesadumbre la Hacienda municipal.

Son hechos innegables, reveladores de como procedió el Ayuntamiento que regía la vida municipal de Siero en Octubre de 1928, que sin existir en el presupuesto ordinario el crédito suficiente para verificar el pago y sin formar ni aprobar previamente el presupuesto extraordinario para ello preciso, se anunció el concurso en el "Boletín Oficial de la Provincia" de 31 de Octubre de 1928, omitiendo el cumplimiento de lo dispuesto en el artículo 26 del Reglamento de Obras y Servicios municipales, o sea el anuncio fijando el plazo para oír las reclamaciones que se quisieren, anunciando el concurso una vez pa-

sado ese primer período y resueltas que fueron las reclamaciones presentadas dentro del plazo.

Esto en cuanto a la omisión de requisito tan indispensable, garantía de los intereses que han sido lesionados y que no han podido ser oídos.

En cuanto al fondo, hay la realidad dolorosa de que los terrenos ofrecidos por el concursante don Gervasio Rodríguez Sánchez, en términos de Fuente Santa, de esta villa, aptos para tal fin, cedidos últimamente gratis al Ayuntamiento, no fueron aceptados por éste, decidiéndose en cambio por adquirirlos a DOCE PESETAS EL METRO, o sea gastando inutilmente sesenta mil pesetas de la modestísima hacienda municipal y comprometiendo el porvenir económico del Ayuntamiento por muchos años.

Aparte de la esperada prosperidad de los recursos contencioso-administrativos entablados, que se hallan próximos a ser señalados y visto por el Tribunal provincial, aparte del perjuicio que la construcción del Mercado cubierto causa al comercio local, aparte las infracciones que el acuerdo municipal y el concurso en cuestión representan, especialmente de los artículos 1.º y 2.º del Reglamento de 2 de Junio de 1925 en relación con los 162 y 163 del Estatuto municipal, y artículos 4.º número 2 del 6.º y 26 del mismo Reglamento, procede y:

Suplican a Vuestra Señoría que teniendo por presentado este escrito se sirvan dar cuenta del mismo al Pleno municipal y al ilustrísimo señor gobernador civil de la provincia, adoptando en consecuencia los siguientes acuerdos:

Primero. Declarar lesivos para los intereses municipales, tanto el acuerdo tomado en sesión extraordinaria por el Pleno del Ayuntamiento de 25 de Octubre de 1928, como el de la sesión de 13 de Diciembre del mismo año adjudicando el terreno para emplazamiento del Mercado cubierto al señor marqués de Santa Cruz.

Segundo. Suspender temporalmente las obras del Mercado cubierto hasta la resolución de los recursos por el Tribunal contencioso-administrativo de Oviedo en evitación de causar gastos inútiles, gravando así más esterilmente los intereses municipales.

Tercero. Que el Ayuntamiento, en el caso que se anule el concurso, reclame ante los Tribunales exigiendo la responsabilidad del alcalde y concejales que tomaron semejantes acuerdos, para reparar el daño inferido en los intereses del Ayuntamiento.

Cuarto. Que el Ayuntamiento deje de conyugar con la Administración en los recursos que con este motivo penden ante el Tribunal provincial contencioso-administrativo.

Pola de Siero, a 13 de Mayo de 1930.

He aquí los nombres de los comerciantes e industriales matriculados del casco de Pola de Siero, que firman el anterior pliego de conclusiones:

Herederos de G. Vigil-Escalera, Agustín Fernández, Gervasio Rodríguez, Nazario Suárez, Gregorio

García, José María Camino, Viuda de Argüelles, Dolores Menéndez, Amador Martínez, Gregorio Miranda, Dionisio Villa, Antonio Castañón, Juan Miranda, Nicanor Díaz, Ramón Quirós, Manuel Cabeza, Benjamín Puente, Constantino Álvarez, Alfredo Canteli, Manuel Rodríguez, José Fonseca, José Llorián, Ángel Villa, Ramón López, Gregorio Fonseca, Inocencio Caselles, Ramón Izquierdo, Benigno García Pérez, José Presa, Viuda de José González, Joaquín Fernández, Saturnino Gutiérrez, José Álvarez, Braulio Rodríguez, Ignacio Cortina, Manuela Gutiérrez, Maximino Fonseca, José García Fernández, Lucio Castañón, José Fanjul, Rogelio Rodríguez, Manuel Costales, Basilia Ochoa, Virginia Quirós, Maximilia no Villanueva, Manuel García Miguel, Ramona Rodríguez, Benjamín Vigil, Manuel Sánchez, Severino Mori, Faustino Río, Celestino Vigil, Viuda de Moro, Mario Solís (abogado), Vicente Fernández Campa, Guillermo Rodríguez, Raimundo Noval (agente comercial), Joaquina Camino, Arturo Corujo, Viuda de Medina, José García Noval, Dolores Quirós, Sabino Quirós, José Vázquez, Viuda de Pafeda, Ramón Costales, Valentín Cuesta, José Canteli, Claudio Riestra, Vicente Rodríguez, Ana Martínez Sánchez, Antonio Andura, Laureano Fano, Hijos de Urbano, Sinfiorino Villoldo, Carlos Suárez, Gregorio Bros (procurador), Viuda de Cañal, Juan Fernández Oví (procurador), Adela García, María Infesta, Valentín Vigil, Manuel Fonseca, José María Moro, Jesús Iglesias, Hijos de José María Sánchez, Raimundo Caselles, Sofía Urbano, Evaristo Pañeda, Rufino Riestra.

LOS DISCURSOS

El joven don Sergio Quirós, en nombre de la comisión, se presentó en el balcón principal de las Consistoriales, leyendo unas cuartillas de protesta contra los iniciadores de la construcción—a su juicio desahogada—del nuevo Mercado, entendiéndose que las obras, por lo dañadoras, no deben continuar, aguardando a que se resuelva el recurso contencioso-administrativo que contra el acuerdo del Municipio de la Dictadura se ha interpuesto.

Luego, lee las conclusiones y parte de una Memoria recién publicada por el Ayuntamiento actual, de la que se desprende que la situación económica del Ayuntamiento no llega a llenar los compromisos contraídos por el anterior.

He aquí algunos de esos datos:

	Pesetas
Cantidad necesaria a responder para la terminación de las obras comenzadas	122.805,77
Importan las obras en proyecto con cantidad consignada en presupuesto	223.039,87
Total	345.845,64
Importe total de las obras Recursos con que se cuenta para atender estas obras, según detalle anterior	345.845,64
Diferencia en contra	264.829,50
	81.016,14

Quiere esto decir que para poder atender todas las obras que figuran en presupuestos faltan 81.000 pesetas; por tanto las pesetas que como existencia deja en Caja la anterior Corporación se encuentran comprometidas a responder de obras ya iniciadas o en proyecto con consignación expresa en presupuestos, debiendo anularse obras en proyecto hasta un total de las ochenta y un mil pesetas, según queda demostrado.

Después de esto, el orador pregunta: —Con tales datos, ¿queréis el Mercado? —Y voces estruendosas responden: —¡No!, ¡no!

Después habla don Evaristo Arregui.

El que os dirige la palabra—dice—no es ningún intelectual ni ningún sabio extranjero; pero sí es un hijo de este pueblo, formado en las filas de la democracia y el decoro, y es por eso por lo que se permite dar su opinión sobre tema de tan palpitante actualidad local, creyendo que ha llegado el momento de hablar al pueblo desde la tribuna pública.

No esperéis de mí un discurso; el discurso más bello lo habéis pronunciado cada uno de vosotros asistiendo a este acto, en el que se condensan y palpitan los sentimientos de un pueblo que no puede permanecer indiferente ante el atropello cometido por los hombres de la Dictadura, que tan gravemente lesionaron nuestros intereses. Por eso en este acto nos dirigimos a las autoridades locales, e incluso a los Poderes públicos, para que, consagrándonos un poquito de atención, procuren evitar la ruina de un pueblo, sin esperar a actos a que en modo alguno quisiéramos llegar. (Aplausos.)

Luego aconseja a los manifestantes que se disuelvan, como así lo hacen.

A ENTREGAR LAS CONCLUSIONES AL GOBERNADOR

Ya a las seis de la tarde, en automóvil, salían para Oviedo el alcalde don Ramón Rodríguez, con don Ladislao Vigil-Escalera Muñiz, don Guillermo Díaz, don Juan Lobato, don Amador Martínez y don Nazario Suárez.

Estos señores acudieron al Gobierno civil, poniendo en manos del señor Rosón las conclusiones ya conocidas.

HACIA LA NORMALIDAD

Terminada la manifestación volvieron los establecimientos a abrir sus puertas, restableciéndose la normalidad en la hermosa villa polaca.

MONTES

Exclusivo de los grandes negocios

Dunhill

Cimadevilla, 34

LOS ANUNCIOS

ORIGINALS DE TEXTO Y DIBUJOS LLAMATIVOS LOS HACEN EN

PUBLICITAS, S.A.

ORGANIZACION MODERNA DE PUBLICIDAD

OVIEDO

URIA, 68

APARTADO 99 - TELEFONO 2164

Notas de Sociedad

VIAJES

En el correo de ayer salió para Madrid la encantadora y simpática señorita Lolina Menéndez, a quien acompaña su tía doña Dorotea Menéndez.

—Ha regresado de León, donde estuvo en viaje de inspección, el coronel jefe del Tercio de la Guardia civil señor Carrmena.

—Hemos tenido el gusto de saludar en esta al alcalde de Carreño don Joaquín Fernández.

—Acompañado de su distinguida esposa doña Belén y de su hijo don Mariano, ha salido de esta capital, para visitar las Exposiciones de Sevilla y Barcelona, nuestro distinguido amigo el administrador principal de Correos de Oviedo, jefe de la provincia, don Roberto Martín-Corral y Amor.

—En el rápido del sábado ha salido, para visitar las Exposiciones de Sevilla y Barcelona, nuestro querido amigo el administrador principal de Correos de Oviedo, jefe de la provincia, don Roberto Martín-Corral y Amor.

—Han salido para Madrid y Sevilla los distinguidos jóvenes don Marcelino y don José Menéndez.

PETICIÓN DE MANO

Por nuestro querido amigo el reputado artista don Ramón G. Duarte, y para su hijo don Armando, competente director del Banco Asturiano en Mieres, ha sido pedida la mano de la bella y gentil señorita Eulalia Vallauré Cima, hija de nuestro amigo el magistrado suplente don Luis.

La boda se celebrará a fines del mes actual.

Por antecipo enviamos nuestra más cordial felicitación a los futuros esposos, y la hacemos extensiva a sus distinguidas familias.

BODA DISTINGUIDA

Hoy, miércoles, día 14, a las doce de la mañana, y en la iglesia de San Juan el Real, se celebrará la boda de la bellísima señorita Carmina Menéndez, que tantas simpatías cuenta entre la mejor sociedad de Oviedo, con nuestro querido amigo el joven abogado don Alfonso Botas, acto al que concurrirá muy selecta concurrencia dadas las numerosas relaciones y amistades de los contrayentes y sus familias.

Nuestra enhorabuena por anticipado.

TE DE MODA

Pocas veces hemos visto el Covadonga como el domingo último, presentando el "hall" y comedores del aristocrático Hotel un aspecto brillante, habiéndose congregado allí una concurrencia numerosísima y selecta.

El baile fué amenizado por la orquesta "The Smalls Caps" ("Los Gorritos"), integrada por estudiantes de nuestra Universidad, que es una verdadera agrupación artística, y escuchó muchos aplausos y felicitaciones por la perfección con que interpretaron delicadas composiciones de música moderna.

Difícil es tomar los nombres de tanta belleza como allí vimos. En nuestro cuaderno de notas hallamos los nombres de las señoritas Carmina Mier y Vigil Escalera, María Luisa y Armandita Laspra, María Luisa Gómez Lacazette, Chona Durán, Manolita Arango, Carmen y Socorro G. Maturio, Carmen Rubio, Angelina González Argüelles, Marcelina Arias, Ana María Menéndez, Amelita Cabrales Tamés, Angelita y Fifi García Cossio, Adelina Vaquero, Carmina Ramos, Carmina y Teresa Herrero, Elena y Lolita Díaz, Angelines Moreno, Pilarina A. Buyla Acevedo, Elena Carbajo, Isabelita Masip, María Luz Rivas, Maruja Vallauré, María Teresa Moreno Luque, Carmina Busto, Isabelita Uría, María Teresa y Margarita Santa Cruz, Blanca y Charito Meruendano, Aurorina Botas, Marta Junquera, Celia, Práxedes e Iréne A. Gendín, Adela, Josefa y Carmen Menéndez de Luarca, Emilita Guillaume, Teresina Soto, Ebelevina del Río, Pacita, María Antonia y Sara Martín, Clementina Fresno, Amelita y Pequeña Saavedra, María Teresa Colomina, Mercedes Martínez, Marujina y Emilia Mengothi, Maruja Trillo, Maruja Morán, Gabala, Ponces de León, Mimi y Cui-ny Villésid, Marina Soto, Maruja y Emilia Sierra, Alicia y Lulú Menéndez, María Salomé Farfán de los Galdos.

Señoras de Laspra (don José), Gómez Llera (don Eduardo), Sousa, Méndez Andés, Botas (don Luis), Mantilla, Martínez (don Alfredo), Masip, Arnáiz, Taulet, Moreno Luque (don Antonio y don Carlos), Moreno (don Antonio), Gendín, Martín (don Natalio), Piérris y Toledo (don Bartolomé).

Viudas de Menéndez, Meruendano y Herrero.

Ha sido una hermosa fiesta de sociedad, de la que conservaremos siempre un agradable recuerdo.

SALON de BELLEZA

El mejor instalado en España. Cuenta con personal especializado, que ha obtenido primeros premios, en los últimos concursos de peinado celebrados en Barcelona.

Tintes Enné desde 15 pesetas. Uria, 28, 1.º Teléfono 27-12

UNA USTED La Voz de Asturias

Imprenta "La Voz de Asturias"

Gil de Jaz, 6 - OVIEDO - Teléfono 17-36

Puede V. encargarse sus impresos en la imprenta LA VOZ DE ASTURIAS, pues sus condiciones especiales de trabajo le permiten obtener en favor de V. economía y perfección sin competencia; al mismo tiempo si necesita un trabajo urgente será servido sin pérdida de momento.

¿Le interesa a Vd. hacer un trabajo artístico?

Hacemos libros de texto, revistas, periódicos, folletos, memorias y toda clase de impresos para Bancos, Fábricas y Comercios. Tarjetas de visita, esquelas mortuorias, recordatorios, etc.

Impresiones a una y varias tintas con prontitud y esmero.

Precios sin competencia

Talleres tipográficos:

Gil de Jaz, 6 OVIEDO

Teléfono 1736

ELIXIR ESTOMACAL

DE SAIZ DE CARLOS (STOMALID)

Lo recetan los médicos de las cinco partes del mundo porque quita el dolor de estómago, las acedías, la dispepsia, los vómitos, las diarreas en niños y adultos que, a veces, alternan con estreñimiento, la dilatación y úlcera del estómago, siendo utilísimo su uso para todas las molestias del

ESTÓMAGO & INTESTINOS

VENTA: Serrano, 30, farmacia-MADRID y principales del mundo.

PARA ECONÓMICOS TRANSPORTES

CAMIONES **CHEVROLET** AUTOMÓVILES

Repuestos siempre en existencia. — Taller de reparaciones con servicio especializado.

Exija en la Agencia o Taller el empleo del manual o catálogo de PRECIOS FIJOS para toda clase de reparaciones y ahorrará usted en ellas más de un 30 por 100.

Calle Covadonga, 1 OVIEDO

AYER, EN LA AUDIENCIA PROVINCIAL

En la causa por asesinato de María del Valle, vista terminada ayer, se pronunciaron interesantes informes por el representante del ministerio público y el defensor

LOS INFORMES DE LAS PARTES

Mayor expectación, si cabe, despertó el oír los informes de las partes, en la causa por muerte de María del Valle, hecho ocurrido en Gijón.

Y obedecía esa mayor expectación debida al resultado de las pruebas practicadas el lunes, y al haber mantenido íntegras el Fiscal sus conclusiones provisionales en las que solicitaba la pena de muerte para ambos procesados por los delitos de homicidio y robo y la de diez años de prisión por el incendio.

A pesar de continuar la vista en la Sección primera, la amplia sala resultaba insuficiente para contener tanto público, entre el que se mezclaban profesionales del Foro.

INFORME DEL FISCAL

El señor Suárez Valdés comienza por hacer historia de los hechos en la forma ya hantamente repetida.

Luego entra a relatar la iniciación de diligencias por la policía y el Juzgado, siendo detenido primeramente un sujeto que por sus antecedentes y por tener tratos comerciales con la infortunada María hubo de infundir sospechas.

Luego, es detenido en un establecimiento de la calle de Jovellanos Francisco Blanco, ocupándosele unas llaves que dijo procedían de la casa de una tal Carmen, de la calle de los Cubos (afueras de León), donde estuvo hospedado, hecho que pudo comprobarse no era exacto.

Señala otras contradicciones en que incurrió ese procesado, tales como insistir en que estuvo todo el día 26 de Febrero en Oviedo, hechos que desmintieron los testigos con quien citaba y con los que hubo de sostener careo.

Sienta como verdaderas, completamente admisibles, las declaraciones por ambos procesados prestadas ante la Guardia civil de Gijón, que no les ha hecho objeto de malos tratos como ellos mismos aseguraron al Juez instructor del sumario.

Habla de las tretas de que los procesados se valían en la cárcel, comunicándose a medio de un libro que pedía primero Francisco para no aburrirse y luego Angel con el mismo pretexto y en una de cuyas hojas en blanco aparece, escrito a lápiz por Francisco: yo soy inocente, etc., "Hospicia" y su amante...

Recuerda un careo en la cárcel de Gijón en que "El Cinrró" decía a Blanco haberle engañado llevándole por dinero a Gijón, donde no pudieron encontrarlo.

Refiere una coartada que intentaba uno de los procesados; un viaje en auto con el "Hospicia" en que dejaron en deber veintiocho duros al dueño de un vehículo, dándole la esperanza de que ya se pagarían.

A su juicio la actuación de la policía de Gijón no fué acertada, entorpeciendo otras diligencias acaso más eficaces. En Oviedo ni averiguaron lo más esencial respecto a la acusación contra Angel.

Analiza la diligencia de autopsia

y otros extremos sacando la deducción de que los que se sientan en el banquillo son los autores de los delitos que se les imputan y que deben condenarse a las graves penas que para ellos solicita.

LA DEFENSA

El letrado defensor señor Pañeda pretende desmentir las pruebas acusatorias ofrecidas por el Fiscal, extrañándose de que mantuviera la acusación sin pruebas palmarias contra sus patrocinados.

Dice que comenzó el sumario con una equivocación, y así hizo que las diligencias del Juzgado y la policía se estrellasen ante la negativa de Francisco Blanco respecto a que él fuera el autor o coautor del crimen.

Detenido primeramente Jesús Ríos Blanco, como se fracasara buscaron a Francisco, también Blanco de apellido, y así persistió el error.

Detenido Francisco, después de varios días en la cárcel, a disposición del Juez, a petición del capitán Doval, se le entrega una noche a éste bajo pretexto de comprobar confidencias de persona que no quiere dar su nombre, y todo se reduce a una indagatoria.

Con Angel Álvarez, el otro procesado detenido en Llamera, se siguió igual procedimiento. Se entregó a la guardia civil y no al juez. Luego quien enjuiciaba era la guardia civil y bajo la presión de ésta se ha buscado lo que no existía.

Las contradicciones de Francisco Blanco eran para evitar responsabilidades de materias, pero cuando se quisieron poner las cosas de otro modo, ya hubo de decir la verdad.

Insiste en que no hay prueba acusatoria y que sin algo concluyente no puede condenarse. En la duda, debe absolverse.

Después de discurrir, con mucha lógica sobre otros puntos, da fin a su brillante informe pidiendo una sentencia con todos los pronunciamientos favorables para los que se sientan en el banquillo.

La vista terminaba conlusa a la una del día.

SEÑALAMIENTOS PARA HOY

Sección primera

Villaviciosa.—Contra José Ar. mando Caselles Meana, por tentativa de homicidio. Abogado, señor Bances; procurador, señor Villamil.

Laviana.—Contra Adolfo Mori Martínez, por estafa y falsedad. Abogado, señor Blanco de Tapia; procurador, señor Aldecoa.

BANCO GIJONES DE CREDITO

CAPITAL: 12 millones de pesetas

DOMICILIO SOCIAL

Corrida, núm. 48, GIJON. Sucursales en Avilés, Colunga, Luanco, Ribadesella y Villaviciosa. Este Baneo efectúa, en condiciones excepcionalmente ventajosas toda clase de operaciones de

BANCA, BOLSA Y CAMBIO

CAJA DE AHORROS

Imposiciones desde UNA PESETA. Intereses tres y medio por ciento. Reintegros a la vista. Consignaciones a vencimiento fijo. A seis meses..... 3 1/2 por 100 A un año..... 4 por 100

CUENTAS CORRIENTES

En pesetas y Moneda Extranjera a la vista y a plazos, con abono de interés a tipos muy favorables.

Sección segunda

Gijón.—Contra Benito Gómez, por estafa. Abogado, señor Alvarez Uría (don Enrique); procurador, señor Herrero.

Siero.—Contra Jenaro Valdés Blanco, por lesiones. Abogado, señor Suárez; procurador, Sr. León.

Sala de lo civil

Laviana.—D. Manuel Villa García, con don Ramón de la Villa Alvarez, sobre pago de pesetas. Abogado, señor Buylla; procurador, señor Bueres.

SENTENCIAS

Mieres.—Absolviendo a Erasmo Suárez Bravo, de delito de lesiones.

Mieres.—Absolviendo a Juan Camino Martínez, de delito de disparo y lesiones.

Sección Bursátil

Bolsa de Madrid

(Facilitada por el Banco Asturiano)

Día 13 de Mayo 1930.

Table with columns: Valores del Estado, Deuda perpetua 4 por 100 Interior 1919, Id. Id. Exterior 4 por 100 1924, Id. Amortizable 4 por 100 Emisión 1903, Id. Id. 5 por 100 Emisión 1920, Id. Id. 5 por 100 Emisión 1928, Id. Id. 5 por 100 Emisión 1926, Id. Id. 5 por 100 Emisión 1.º Enero 1927, Id. Id. 5 por 100 Emisión 15 Febrero 1927, Id. Id. 5 por 100 Emisión 1929, Id. Id. 3 por 100 Emisión 1928, Id. Id. 4 por 100 Emisión 1928, Id. Id. 4,80 por 100 Emisión 1928, Id. Ferrovioario Amortizable del Estado 5 por 100, Id. Id. Id. 4,40 por 100

Valores con garantía del Estado

Compañía Trasatlántica Obligaciones 5,30 por 100 Emisión 18 de Mayo 1925, Id. Id. Emisión 15 Noviembre 1925, Id. Especiales 6 por 100 Emisión 1.º Mayo 1926

Acciones

Banco España 896,00 Sociedad Metalúrgica Duro-Felguera, Compañía Arrendataria de Fósforos, Compañía Arrendataria del Monopolio de Petróleos, Compañía Arrendataria de Tabacos, Acciones Ordinarias Sociedad Gral. Azucarera de España, Cédulas Beneficitarias Unión Española de Explosivos.. 1.130

Obligaciones

Sociedad Metalúrgica Duro-Felguera Obligaciones 4 por 100 no estampilladas, Sociedad General Azucarera de España, Obligaciones 4 por 100 Estampilladas. Id. Id., Bonos Tesorería 6 por 100 Idem idem, Id. Id. Interés preferente hasta el 6 por 100. Id. Id.

Otros valores

Cédulas 6 por 100 Banco Hipotecario de España, Id. 5 por 100 Id. Id. Id., Id. 4 por 100 Id. Id. Id., Id. Banco de Crédito Local 6 por 100, Id. Id. Id. 5,50 por 100, Id. Id. Id. 5 por 100

Cotizaciones de moneda extranjera

Francos franceses 32,20 Libras esterlinas, Francos suizos, Liras, Dolars, Francos belgas, Marcos

Bolsa de Bilbao

Día 13 de Mayo de 1930 Acciones-Banco de Bilbao Id. de Vizcaya 1.825 Id. Asturiano de Industria y Comercio, C.ª de Navegación Vasco Asturiana, Unión Española de Explosivos.. 1.137,50 Oblgs.—1.ª Hipoteca 5 % ferrocarril Vasco Asturiano, 2.ª Id. 6.ª Id. Id. Id.

UN ANUNCIO

en la Sección económica de «La Voz de Asturias» le ayudará a buscar lo que desea.

Los Comités paritarios Las industrias asturianas y los obreros que cumplen sus deberes militares

El Comité paritario interlocal de siderurgia, metalurgia y derivados de Oviedo acaba de adoptar el siguiente interesante acuerdo, que reproducimos con mucho gusto y con un aplauso sincero para sus autores:

“Las entidades directamente representadas Sociedad Fábrica de Mieres, Sociedad metalúrgica Duro-Felguera, S. A. Laviada, Real Compañía Asturiana de Minas y Sociedad Industrial Asturiana se obligan: 1.º A considerar como con permiso al obrero que sea llamado a cumplir sus deberes militares, siempre que la antigüedad de dos años en la empresa al ir servicio, debiendo ocupar el mismo punto u otro análogo al que tenía al abandonar forzosamente el trabajo, excepto en el caso de amortización en el que se seguirá el criterio establecido en la base cuarta; y 2.º a no admitir personal fijo, a no ser que sea especializado, mientras tengan obreros con permiso en el Ejército, al objeto de facilitar su efectividad.

Las demás industrias afectas a la jurisdicción de este Comité que cuenten con un número mayor de 20 obreros quedan obligadas al acuerdo sentado en relación con las industrias representadas directamente.

Asimismo se acuerda, en relación con la pequeña industria, declarar la preferencia de los militares licenciados para ocupar las vacantes que ocurran en lo sucesivo, si aquéllas tenían la antigüedad de dos años cuando dejaron de prestar servicio en los talleres.

Este acuerdo no obligará a la S. A. Laviada, que hasta la fecha siguió el régimen de preferencia, hasta que definitivamente coloque en sus puestos fijos a los que actualmente, siendo licenciados militares, están en expectativa de vacantes.”

Para las almas buenas

Una obra de caridad

Para la joven María Covadonga Corrales, que necesita adquirir una pierna artificial, se ha recibido lo siguiente:

Suma anterior, 321,35 pesetas. Un donante, 0,50 pesetas; un donante, 1; Juan Rodríguez, 0,50; un donante, 0,20; viuda de Suárez, 2; un donante, 0,50; Fermín Suárez, 1; una donante, 2; una donante, 0,50; Fernanda Martínez, 1; José Asensio, 1; Araceli Suárez, 0,25; María Cabeza, 0,50; una donante, 0,10; una donante, 0,20; un donante, 1; Amelia Sande, 0,50; Casa Viena, 2; un donante, 1; un donante, 0,50; conserje del Matadero, 1. Suma y sigue, 338,60 pesetas.

Los donativos se reciben en esta Administración, en San Bernabé, 5, primera, y en el "Bar de Luis", en la Gran Vía.

Gacetillas

ESPECTACULOS

Teatro Camposamor.—Para hoy, a las siete y cuarto y a las diez y cuarto, cinematógrafo sonoro. Teatro Jovellanos.—Para hoy, a las siete y cuarto y a las diez y cuarto, cinematógrafo.

Principado.—Para hoy, a las siete y cuarto y a las diez y cuarto, cinematógrafo. Salón Torneo.—Para hoy, a las siete y cuarto y a las diez y media, cinematógrafo.

ASOCIACIÓN DE CARIDAD

La señora viuda de don Juan Botas, ha entregado en las oficinas de la Asociación de Caridad cien raciones de la Cocina Económica, para que sean distribuidas en el día de hoy entre los pobres que socorre dicha Asociación, con motivo del enlace de su hijo don Alfonso.

EN LA DIPUTACION SE REUNE LA PERMANENTE

Durante dos horas estuvo ayer reunida la Comisión permanente de la Diputación. Hemos procurado detalles por si de algún asunto de excepcional interés trataran los padres de la provincia y se nos ha dicho que sólo se han despatchado los de trámite.

Mañana comenzaremos a ofrecer al lector la información de costumbre.

LOS DEPORTES EN ASTURIAS

La Sportiva empata en León con un equipo mixto de La Cultural

En el campo de Guzmán se celebró el domingo un partido amistoso entre un equipo mixto de la Cultural Leonesa y la Sportiva Ovetense. El equipo ovetense se alineó con varios reservas.

En la primera parte dominaron los visitantes, que desarrollaron un juego lleno de vistosidad.

Los leoneses emplearon en esta tanda una labor completamente defensiva ante los delanteros asturianos.

A pesar del dominio ejercido por los asturianos, no se marcó ningún goal, terminando el primer tiempo con el empate a cero.

Ya empezado el segundo tiempo los deportivos logran batir al meta contrario cuando iban escasamente tres minutos de juego.

A partir de este momento, las huestes que capitanea Colás, muy bien apoyados por la línea media, logran que el juego se desarrolle constantemente en la puerta leonesa, pero la gran actuación del trió defensivo de la Cultural, impide que haya más goals.

Cuando faltaba un cuarto de hora para terminar el encuentro, el delantero centro leonés consigue el empate mediante un buen chut, siendo acogido con una gran ovación.

Se destacaron por la Sportiva, Colás, Bricio, Merediz, Chusle y Cortina.

Este equipo jugó con un portero en cada tanda, sin que el tal cambio haya sido motivado por lesión, sino por establecer la alternación de ambos en esta clase de partidos.

Por los leoneses, el portero, el medio centro y los defensas, que trabajaron muchísimo.

SECCIÓN DE RETOS

El infantil del Club Caldín, reta al infantil de Caces, para jugar un partido amistoso el domingo día 18 en el campo de los retaldos.

El infantil del Club Caldín se alineará así:

Benjamín; Vidal, Catalán; Baldomero, Cachales, Pepe; Belarmino, Armando, Jesús, Amado y Premaña.

La contestación al capitán por este diario.

—El taller de la viuda de Sopena reta al taller de la viuda de Laviada para jugar un partido en el campo de Veltusta el próximo domingo, a las diez de la mañana.

La contestación por este periódico.

En Carbayín

LA FIESTA DE "LA TERRONA"

El próximo domingo 18, y con motivo del primer aniversario de "El Pelayo F. C." de Carbayín, habrá un emocionante partido de fútbol, amenizado por la notable banda de música de Pola de Siero, en el campo de los pelayistas, a las tres y media de la tarde.

Terminado el partido, se organizará (como el año anterior) una popular romería, con asistencia de la banda de música y otros instrumentos musicales durando hasta ya amanecido.

Tampoco faltarán los puestos de los "lambiones" y la popular "barraaca" para que se diviertan los devotos.

La entrada al campo, se hará mediante un billete de poco precio que se expenderá en taquilla.

La alineación de los equipos, la daremos a conocer por mediación de programas de mano.

Otra cosa interesante: la banda de música será recibida por la Sociedad del Pelayo y el pueblo en general, con un gran derroche de soberbios cohetes y bombas, que serán las anunciadoras del principio de la fiesta.—Sustituito.

San Claudio

PARA LOS EQUIPOS "CULTURAL" Y "RAPIDO F. C."

Habiéndose nombrado una comisión pro fiestas de "Xuno", en esta localidad, y dado el poco tiempo que para las mismas falta, sin que haya lugar a organizar otra clase de espectáculos que un partido de fútbol entre los equipos Cultural y Rápido, por creer que tal partido sería un éxito de taquilla, pedimos a las directivas de los mencionados clubs accedan a nuestra petición, que es la de los amantes de la referida fiesta.

Esperamos que los dirigentes de dichos equipos tomen con entusiasmo esta idea y la lleven a la realidad poniendo a sus equipos a disposición de la comisión de las fiestas de "Xuno".

En Gijón

EL CLUB GIJON VENCE POR CUATRO A CERO AL CANTABRIA SPORT

Por el resultado obtenido por el Club Gijón en su campo de la Campoma, y después de vista la labor realizada por dicho equipo, puede darse como seguro que pasará a jugar la final del campeonato amateur de España.

Todo el primer tiempo se llevó el juego por el ala derecha sin que sus incursiones tuvieran efectividad. A los treinta minutos el extremo izquierdo Ordiales después de sortear a medio y defensa, larga un buen centro que Avilestu convierte en el primer goal.

Luego avanzan los forasteros, que se estrellan ante la enérgica defensa que hace de su marco Bohua, bien ayudado por Baldomero y Panera.

Nada más empezar el segundo tiempo, un centro de Jaime lo remata a goal Chico. Con este goal se anima mucho el equipo local, y sus avances se suceden continuamente por el ala izquierda, donde Ordiales realiza una gran labor, centrandole multitud de balones, que unas veces son despejados por los defensas contrarios y otras los rematan sus delanteros fuera. A los tres minutos del goal anterior, avanza toda la delantera desde medio del campo, se adelanta Vallejo con el esférico, sale el portero a arrebatarlo, pero éste pasa a Avilestu que sólo tiene que empujarlo suavemente para que se convierta en el tercer goal.

Ahora son los forasteros los que aprietan, bien ayudados por su línea de medios, pero todos sus esfuerzos son detenidos por el trió Bohua, Baldomero y Panera que cortan todo el juego que llega a sus terrenos.

Reaccionan los locales largando Ordiales un buen chut que bloca bien Sobrino, siendo los dos ovacionados. Cuando sólo faltaban dos minutos para finalizar el encuentro, realizan una escapada los locales, tirando dos buenos chuts que bloca el portero contrario, pero a la segunda se le escapa de las manos el balón que va a parar a los pies de Sirio, que chuta raso y colocado consiguiendo el cuarto goal.

Por los forasteros se distinguieron su delantero centro Jaureguiza y el portero Sobrino.

Por los locales todos, siendo merecedores de grandes aplausos.

Arbitró el colegiado cántabro Ballbás, aceptablemente.

La joven María del Pilar Zuazua Urrusti

En la noche del lunes, y a los 22 años de edad, dejó de existir en esta capital la virtuosa joven María del Pilar Zuazua Urrusti, hija de nuestro particular amigo el competente maestro de carpintería de la Residencia provincial de niños don Laureano Zuazua.

Educada en un ambiente de cristiana sencillez, e informada de un espíritu lleno de piedad, se había hecho digna a un general aprecio, el que merecía también por su simpático carácter.

En la tarde de ayer se verificó la conducción del cadáver de la malograda joven al cementerio del Salvador, recibiendo la familia una prueba del pesar que produjo la desgracia.

A sus padres don Laureano Zuazua y doña Francisca Urrusti; hermanos don José, don Laureano y don Juan; abuela doña Lucinda Zuazua; tíos y primos enviamos el testimonio de nuestro dolor por tan irreparable pérdida.

Para anuncios en Mieres, en los tres diarios de Oviedo

Defonso López Fernández LIBRERIA

TORNER - Fotografía - Optica

(El Progreso Fotográfico) ESCANDALERA, 6

Usando productos AGFA para la fotografía, no es posible el fracaso

Con una cámara Billy AGFA, hará buenas fotos Nuestros laboratorios para los trabajos de aficionados son los mejores montados de Asturias

De los clichés malos que usted tenga, le haremos pruebas y ampliaciones decentes Cines AGFA, Zeiss-Ikon, Kodak y Pathé Baby

Revelamos películas Pathé Baby Gran surtido en aparatos fotográficos

DEL MOMENTO

COMENTARIOS PICANTES

De todos los que después de la Dictadura se echaron a la calle y andan por ahí alborotando el cotarro, los republicanos de siempre son los más simpáticos, y también son los que tienen más sal y más santiunga. Todos estamos conformes en que, en los días del Directorio y en los de sus felices sucesores los civiles (no eran guardias, aun que lo parecieran), aquellos republicanos de toda la vida se comportaron correctamente a tenor de las circunstancias, que no eran nada favorables a que la Niña se luciese haciendo de las suyas. Así vivieron la mar de recatados y con tan extrema cautela, que ni ellos ni la bella tapada fueron vistos.

Pero sucedió que los que tenían el mando y el palo un año y otro año, hasta seis muy largos de meses, a fuerza de dale que dale y por aquello de que todo en esta vida transitoria tiene su acabamiento, hubieron de marchar con la música a otra parte, o sea a ejercer la dictadura doméstica (si no son de aquellos que en la calle se les tienen tiesas al más pintado, y en casa se les pone la carne de gallina cuando la mujer abre el pico), y entonces los republicanos salieron al sol y sacaron en procesión a la Niña de sus amores, a quien adoran con todas las veras del alma y ninguna mezuquina participación carnal.

Como ella es la de siempre, a quiebra los tiempos no mudan ni tocan las modas, ni el cine la cautiva, ni el cristión la conmueve, iba ataviada a la vieja usanza con arreos de los días castizos, metido el cuerpo en amplio mirriñaque y bailando a lo bolero. Sus hombres la seguían cantando a coro la Marsellesa. Diz que Alcalá Zamora iba, confundido entre la muchedumbre, disfrazado con el uniforme de ministro del Rey y tocado de gorro frigio, llevando en sus manos musicales una bandeja de reluciente aluminio, portadora de una bella corona de flores del campo, para seducir con ella a

la diosa de la República y librarla así de las garras de los republicanos de siempre. Quiso Dios que éstos se dieran cuenta de la treta del de Alcalá, a quien mandaron a Burgos para que los entierrezen juntos.

Ya a sus anchas los republicanos tradicionales, trataron de la conquista del trono en que asentar a la Niña. Hablaron unos y otros, viniendo a la conclusión de que, no habiendo vacante, por las buenas nada se conseguiría, y era necesario usar de medios violentos, movilizandolas las fuerzas revolucionarias que el partido debe de tener para estos casos catastróficos. Los que nada habían dicho miraron a uno y otro lado sin ver donde estaban esas terribles fuerzas de choque. En esto uno que no soñaba, dijo que todo estaba bien, pero que faltaban esos revolucionarios, dotados de elementos capaces de conquistar el trono en que sentar a la Diosa de la República. De haber existido ¿cómo hubiéramos consentido la Dictadura, que nos tuvo a raya y a la que, indefensas, hubimos de obedecer como mansos corderos. Ante estos razonamientos, que no tenían vuelta de hoja, convinieron en esperar mejores tiempos y retirar a la Niña de la vida pública, turnando todos por semanas en su guarda y cuidado, ya que, como no come, para ninguno es carga...

Ya saben ustedes que, el Gobierno, después de estudiar atentamente el plan de ferrocarriles subastados por Guadalupe, acordó ejecutarlo en toda su integridad. Es decir, que no le hizo caso a los economistas de tres al canto, que pedían economías suprimiendo ferrocarriles y perdiendo lo que ya se ha gastado en su construcción. Nosotros nos opusimos a tamaño desatino. Y el Gobierno, con su resolución, viene a decir que estábamos en lo cierto. Nos alegramos por el país, que no irá perdiendo nada.

DE LA VIDA MUNICIPAL OVETENSE

El alcalde se muestra satisfecho de lo recaudado hasta la fecha en favor de los obreros sin trabajo

EL ALCALDE Y LOS OBREROS PARADOS

El señor alcalde nos habló ayer de la marcha de la suscripción para auxiliar a los obreros parados, mostrándose satisfecho de su avance, confiando en que habrá de alcanzar mayor importancia porque faltan por contestar muchos señores a quienes se han enviado circulares.

Anunció que mañana saldrá para Barcelona.

Terminó diciendo que lo importante estaba en la sesión que el Pleno celebraría por la tarde, donde se trataría de dos asuntos importantísimos, como eran el Stadium y la carretera de Naranco, que habrán de ser dos obras importantísimas, que servirán para dar ocupación a bastantes obreros.

LE SUSPENDEN LAS OBRAS

A un vecino de Trubia se le suspenden las obras que viene efectuando en su casa, por no ajustarse a las condiciones que exigen las Ordenanzas.

LA PLAZA DE MEDICO DE TUDELA DE VEGUIN

El Tribunal que entiende en las oposiciones para cubrir una plaza vacante de médico en Tudela de Veguín, se ha reunido, acordando que éstas se celebren el día 2 de junio, comenzando a las cinco de la tarde.

Se han presentado las siguientes instancias, que firman: don José Alonso, don Eduardo Gómez, don Eduardo Vázquez, don Angel García Cabal, don Manuel Fernández Rodríguez, don Andrés Díaz, don Ernesto Cueto, don Manuel González y don Luis de la Rosa.

SUSCRIPCION PRO OBREROS PARADOS

Don Víctor Covián Frera, 300 pesetas; señor marqués de la Vega de Anzo, 1.000; don Nicanor de las Alas Pumarín, 250; don Marcelino Fernández Fernández, 300; don Angel Covián Cañedo, 50; don Luis Vereterra Polo, 500; don Florentino Carreño, 50; don Sabino Alvarez Gendín, 25; don Francisco Blán

co Fernández, 50; don Luis López, 5; doña E. A., 50; señor gobernador civil, 500; don Aquiles Rodríguez Sorribas, 5; don Ulpiano Cervero, 50; don Antidío R. Mauri, 25; Monte de Piedad y Caja de Ahorros, 500; don Feliciano Suárez Valdés, 25; don José Prendes Pando, 25; Banco de Herrero, 1.000; Banco Asturiano, 1.000; don Ramón Prieto Bancas, 25; don Francisco E. Jardón, 5; cuestación hecha en el campo de Teatinos, 1.190,30; don José Cima García, 500; don Alfredo Figaredo Herrero, 500. Total, 7.405,30 pesetas.

HOMENAJE POPULAR Comisión pro monumento a D. José Tartiére

Como la cantidad que aún no se ha cobrado no influye sensiblemente en la cuantía de la suscripción total, que está representada por la suma de pesetas 224.308,95, esta Comisión se reunirá un día de esta semana para tratar del lugar del emplazamiento del monumento y de las bases para el concurso de proyectos.

Habiendo cesado en el cargo de concejal el representante del Ayuntamiento en esta Comisión, se ha solicitado del señor Alcalde se sirva hacer lo procedente para la designación de quien lo sustituya, que ha de llevar directamente la gestión para que sea designada la plaza pública en que se ha de emplazar el monumento.

De una conferencia En la Academia Médico-Quirúrgica Asturiana

El próximo sábado a las siete de la tarde y en su domicilio social, Plaza de Riego, número 2, celebrará sesión científica esta Academia.

El tema a desarrollar en dicha sesión se halla a cargo del doctor Balbuena, de Gijón, el cual disertará acerca de "Impregnación argénica de retina y demás centros nerviosos". El conferenciante ilustrará su disertación

SOBRE UN CONGRESO DE ESTUDIOS ASTURIANOS

CARTA ABIERTA, QUE LLEVA VARIAS DIRECCIONES

Esta mi carta, hija del amor a Asturias, pudiera ir dirigida a varios destinatarios: Sociedad de Estudios Asturianos; Ateneo, Prensa Ovetense—mejor asturiana—señor gobernador civil, Diputación provincial, Rector, Claustro, alcalde, obispo y Cabildo de Oviedo, condes de la Vega de Sella, Rodríguez San Pedro y Santa Bárbara de Lugones, marqueses de Canillejas, Aledo, La Rodriga, Vega de Anzo, Pumarín, etc.

Sea para todos, acójala individual y colectivamente. Todos o alguno de ellos habrán de ampararla seguramente. Y si no fuese digna de tal acogida, quede para generaciones más entusiastas, pero queremos en todo caso que la iniciativa vuele en busca de valedores.

Pocas regiones cual la astur podrían celebrar un congreso, resumen de sus glorias pasadas y presents. Aquí donde la Prehistoria y la Historia, la Arqueología y toda manifestación de arte, la Paleografía, Diplomática e Indumentaria en consorcio han dejado vestigios potentes del alma racial, hay elementos que darían temas y asuntos copiosos para la celebración de actos dignos de excepcional interés y que servirían para proclamar la importancia de un pueblo, cuyas manifestaciones diversas y selectas, jalanan los tiempos y etapas de la vida nacional.

Es idea que ha tiempo atormenta nuestro ánimo. Quisiéramos ponerla en manos más diestras que la propia, pero no hémos de sacrificar el buen fin a la pequeñez del portavoz.

Dejamos de lado escrúpulos nimios y hagamos público nuestro anhelo.

En Oviedo, capital del Principado y centro geográfico de los polos provinciales, debemos celebrar un Congreso de Estudios Históricos Asturianos. ¿Cuándo?... No importa la fecha. Por San Mateo, como variedad al al provinciano programa de limitados y tradicionales marcos. En cualquier época. No hace el momento. Sí mucho el acto.

Sugestivos temas, que podrían desflorar cultos asturianos. De Prehistoria, cuyo portavoz más autorizado pudiera ser el estudioso conde de la Vega de Sella. Históricos, que encontrarían divulgadores en nuestro claustro universitario y en el señor Somoza. Artísticos, con geniales intérpretes cual los Zaragoza, Uria, Soria, Hévia, Prado, etc. Folklóricos, con Llano de la Roza y Cabal como campeones. Bibliográficos con Lucio Suarpey y otros como paladines. De indumentaria, con enamorados como La Rodriga. De arte suntuoso, con amparadores cual Aledo. De literatura, con los consagrados Pérez de Ayala y Pallacio Valdés y esa pleyle de escritores, que en Asturias y fuera de ella triunfan. De sociología con facetas tan dispares como las que pudieran representar el señor Obispo, Arbolea y Truébano por un polo; Teodomiro y Llanea en el opuesto. De filología, como Marcos del Torniello, Pachín y otros ya citados. De música, como Tornier, Fresno, Bal domero Fernández. De arte antiguo, como el Cabildo. De industria y fuerzas vivas, como el conde de Santa Bárbara, los Tartiére, Ladreda, Rizo, Sella. Et sic de caeteris.

Al par de las sesiones en que fueran tratados los temas, podrían organizarse conferencias a cargo de nuestros más distinguidos oradores, como Melquiades, Barcia, Pérez Bueno y de otros especializados cual Sánchez de Albornoz, Sainz Rodríguez, etc.

Y excursiones a Covadonga, Candamo, Peña Tii, Naranco, Lillo, Cámara y Archivo catedralicio y universitarios. A nuestros centros industriales; al Pito y Luarca, donde la Beneficencia tiene sus más grandes templos levantados por altruistas patrióticos.

El programa sería interminable y habrá que seleccionar, dejando campo para posteriores Congresos. De su confección, así como del plan general a seguir, habrían de encargarse a un grupo de consagrados, pues no pretendemos sobrogarles y si solo saber la inercia (?) de algunos.

Al frente y como presidentes de honor, deben figurar dos personalidades, que florecen en bien distintos campos, pero ambos saturados de aromas as-

con proyecciones y examen microscópico de microfotografías demostrativas de sus investigaciones.

La entrada es pública y la sesión promete estar muy concurrida dado el interés del tema y el prestigio profesional del conferenciante.

turianos. El eximio Menéndez Pidal y el muy querido de todos señor Prieto Pazos.

Desde luego nos permitimos fijarnos fines que habrían de ser como la meta de esta primera jornada: la creación del Archivo regional y del Museo Arqueológico y Etnográfico. Pero dejemos a la Comisión gestora que se nombrará, libertad de acción, que no queremos dar pie a las suspicacias, siempre propicias, para que se nos atribuyan fines bastardos. Nuestro móvil (lo repetimos) es el amor a Asturias. De esta nuestra tierra en la que tan pródiga se ha mostrado Natura, que escondió en su seno, riquezas; en su estructura, esas sinuosidades que matizan el bello paisaje astur; en sus hijos destellos de toda manifestación psíquica; en sus riscos, baluarte de defensa para las libertades patrias; en sus monumentos, alardes de vitalidad.

Y ahora, en estos tiempos en que vamos materializándonos—acaso a expensas del espíritu—bueno será, que esos esfuerzos que para la economía provincial supone el fomento de riquezas, con sus facetas de "Feria de Muestra", repoblación y mejora de montes y establos, vayan paralelos con el desarrollo cultural, cuyo aspecto nos parece ver relegado, y debiera culminar como resplandor útil a cuyo fulgor se destacaron los otros destellos de la vida regional.

Eso ha de significar este I CONGRESO DE ESTUDIOS ASTURIANOS. El de ahora sería el inicial de un continuado esfuerzo y servicia de hoguera para enardecer los algo tibios espíritus; de crater por donde flieran señales de vida: el calor del entusiasmo de muchos asturianos, las lavas espirituales sofocadas por la corteza aprisionadora de los negocios.

Quedan, pues, invitados, no sólo los aludidos, si que también tantos otros, tan dignos de serlo como ellos, que a diario pelean en las avanzadas de la Prensa regional o en las sombras de redonditos estudios y que seguramente se han escapado a nuestra buena intención, a quienes queremos enlazar en un colectivo llamamiento.

Confiamos en que todos se apresurarán a alistarse en esta cruzada que tiene su mérito en la entraña de su importancia, no en la del vocero que la lanza en busca de acogida.

EN LA UNIVERSIDAD

Notable conferencia del culto catedrático de la Universidad de Madrid don Francisco Romero Otazo

Como anunciamos ayer continuó en el Paraninfo de la Universidad la serie de conferencias organizadas por la Facultad de Derecho el cultísimo catedrático de la de Madrid, don Francisco Romero Otazo.

Presentó al conferenciante el muy ilustrado catedrático de esta Universidad, don Alfredo Mendizábal, quien hizo también unas consideraciones muy oportunas acerca del tema que iba desarrollar el señor Romero, y recurrió como la Iglesia deja a los fieles en libertad para que sean partidarios de la forma de gobierno que crean más conveniente para el bien común de los pueblos.

Fue muy plaudido el señor Mendizábal.

Al levantarse el señor Romero, que ocupaba la presidencia con muchos catedráticos ovetenses, oyó estruendosa ovación.

Empieza el conferenciante con un hermoso canto a la Universidad de Oviedo y se lamenta de su incompetencia para ocupar aquella tribuna.

Con gran erudición desarrolla el tema "La concepción democrática del Estado según Santo Tomás de Aquino".

Analiza la idea y fin del Estado y cómo el santo dominico sigue en su naturaleza las huellas de Aristóteles.

Se prueba con la doctrina tomista que la sociedad perfecta es el Estado.

Hace un estudio el señor Romero muy acabado del poder real, pacto político y origen de la soberanía y cómo se transfirió el poder del pueblo al príncipe.

Nos presenta los sistemas de la soberanía del príncipe y del pueblo y cómo Santo Tomás orienta aquella hacia éste, confirmando el Angel de las Escuelas lo dicho por el Arzobispo hispalense San Isidoro, de que la ley era la constitución popular.

Terminó con un discurso en esta cruzada que tiene su mérito en la entraña de su importancia, no en la del vocero que la lanza en busca de acogida.

Vicente Pedregal y Galguera. Llanes, mayo de 1930.

DEL AMBIENTE TAURINO

Los aficionados podrán presenciar una corrida de los mejores elementos en toros y toreros

Apagado el último eco del estuendo deportivo, que vino embargando el ánimo de todas las gentes, como el acontecimiento mayor, tocamos a nosotros ahora hablar de cosa tan contrapuesta a la aludida como la referente a toros y toreros. Nuestros lectores estimarán que no nos hemos precipitado. Por el contrario—y queremos ser sinceros—hemos pecado de pacienzudos, viendo, sin alteración de nervios, como se desbordaban los entusiasmos deportivos para enturbiarse luego y acabar con una decepción más. Acaso ocurra otro tanto en este otro ambiente, en el taurino, tan distinto al anterior, con el que no se confundirá jamás porque hay cosas que se repelen siempre; pero si así no fuera, no se admitiría a estas alturas la posibilidad siquiera de uno ni otro espectáculo. Acabarían por falta de público; y, sin embargo, es el público el que los hace vivir, y crecer y multiplicarse, con el calor de sus fervidos entusiasmos.

Pero dejemos esta divagación, que es vana y nada dice al interés de nuestros buenos aficionados, y vayamos a lo nuestro: ¡al toro! Y como el tema estaba ya poco menos que olvidado, a fuerza de hablar de otras manifestaciones populares, tenemos que refrescar la memoria de nuestros amables lectores. Pero fiamos en que el esfuerzo no ha de ser extraordinario, ya que habrá de bastar la más pequeña indicación para que los aficionados se den por perfectamente enterados del negocio. Que es, dicho sea sin eufemismos, un negocio de los más peligrosos.

Precisamente cuando se celebraron las primeras reuniones por el Consejo de la Unión Mercantil e Industrial Ovetense—después de la

merecida ratificación de confianza—se pensó en la labor para el presente año; y si no andamos mal de memoria, parece que se marcaron distintas tendencias en cuanto a la importancia de los festejos a celebrar y particularmente en la fecha tradicional de la Ascensión. Pero esas tendencias no explicaban sino el mejor deseo de llegar a un pleno acierto en las gestiones a realizar; y a fe que el acierto fué con los elementos organizadores. Los nombres de los toreros son hoy la máxima garantía en los mejores carteles españoles; y el nombre de la dehesa figura por derecho propio entre los primeros del mercado nacional.

Claro es que, aunque el espectáculo hubiera sido más modesto, no por eso se habrían de entibiar los entusiasmos populares. Pero cuando se llega bizarramente a la formación del mejor cartel que puede ofrecerse en cualesquiera plaza española, ya no es solo el entusiasmo el que debe de producirse, sino también la gratitud, ya que ésta prende en quienes saben del mérito de esta clase de organizaciones.

Nosotros que no nos debemos sino al significado de toda verdad lisa y llana, y que a ella nos entregamos plenamente, sin apasionamientos ni prejuicios, tenemos que declarar nuestra obligación de prestar el más decidido concurso a la Unión Mercantil e Industrial Ovetense.

Que es lo que hacemos desde hoy, e invitamos a seguir este camino a los millares de aficionados asturianos, ya que se les brinda la mejor ocasión de poder presenciar una corrida de toros.

¡Una corrida de toros! PALITROQUES.

Analiza la significación de príncipe pueblo, ley y costumbre y lo que es autoridad y soberanía.

Con gran competencia trata del ejercicio del poder y de la soberanía, abuso de la autoridad y cómo Santo Tomás prevenía la tiranía, creyendo que el alzamiento contra ella no tiene carácter de sedición.

La tiranía constituye un atentado contra el Derecho.

Pone de relieve los derechos del pueblo contra el abuso del príncipe.

Estudia las formas de gobierno, deteniéndose particularmente a examinar las imperfecciones de la monarquía absoluta y la no electiva.

Censura la irresponsabilidad de los reyes.

Santo Tomás rechaza el príncipe hereditario, prefiriendo el electivo, y antepone los prerrogativos del pueblo a los de la corona.

El señor Romero prueba que el oscurantismo de la edad media da lecciones de Democracia en el siglo XX, palpitando en la doctrina de Santo Tomás un espíritu democrático, pues llama a todos los ciudadanos al ejercicio de la soberanía.

Muchas veces fué interrumpido el discurso del conferenciante con grandes aplausos, especialmente al final que escuchó también felicitaciones de la concurrencia que llenaba el Paraninfo de la Universidad.

Hoy a las siete y media de la tarde en el Paraninfo de la Universidad, dará su segunda conferencia el profesor de la Universidad de Madrid, don Francisco Romero Otazo, acerca de las ideas medioevales precursoras del moderno Estado de Derecho.

Nota oficiosa Centro Republicano de Oviedo

JUVENTUD REPUBLICANA Redactado el reglamento por la comisión nombrada al efecto en la sesión del pasado día 8, se convoca a Junta general con objeto de aprobar dicho reglamento y nombrar la Junta directiva, para el próximo jueves, día 15, en el domicilio social, (Plaza de San Miguel, 1, bajo), a las siete y media de la tarde. Se ruega puntualidad.

En la reunión celebrada ayer para constituir el Comité provincial de Alianza Republicana, se acordó por unanimidad designar una Comisión provincial compuesta por los señores don Augusto Díez Carbonell, don Saturnino Escobedo y don Alfredo Quintana Cabal, para que lleven a cabo la constitución definitiva de dicha organización.

Se convoca a todos los socios a una Junta general que se celebrará hoy día 14, en el domicilio social, a las ocho de la tarde, para tratar de la aprobación del proyecto de organización de un semanario político y modificación del artículo del Reglamento relativo a las cuotas de los socios.

Ateneo Popular Círculo de Estudios

El pasado sábado se celebró con gran brillantez en el salón de actos de este Ateneo, la anunciada discusión del tema presentado por don José María Loredó Aparicio: "La cultura moderna y su relación con la libertad de enseñanza".

Tomaron parte en la discusión los señores Grande del Riego, Granell, Díaz de Velasco y Alvarez Rodríguez.

No habiendo llegado a un acuerdo dichos señores en la discusión de tan interesante tema, se acordó aplazar ésta, para el próximo sábado día 17 a las siete y media.

Dado el interés despertado por esta clase de reuniones, y conocida la valía de los señores que en ellas toman parte, no dudamos que una vez más el salón de actos de este Ateneo, se verá concurridísimo.

TODO EL MUNDO lee los anuncios de «La Voz de Asturias» y por esto son los que dan el mejor rendimiento.